



КОРОТКІ ВІСТІ

Четвер, 15 лютого, 1968

В АМЕРИЦІ

ЛІТИ ПО КОСМОСІ НА ТІЙ ВИСОТІ, де діє невагомість, спричиняють різні спадкові зміни та ненормальності в деяких життєвих процесах. Про це інформували Національна Аеронавтична і Космічна Адміністрація на основі дослідів, що їх зібрав Біосателіт під час 45-годинного лету по космосі 2-го вересня 1967-го року. Цей Біосателіт мав виконати 13 різних завдань. В ньому летіли всілякі живі створіння, від бактерій починаючи а на осак кінчаючи. Докладний звіт про ці літи буде поданий на зборах Крайової Академії Наук 23 лютого. Тепер повідомляють, що перебування в космосі некорисне для живих створінь.

АСТРОНОМІ КОРНЕЛЬСЬКОГО УНІВЕРСИТЕТУ в Ітаці, Н.І., виготовили малу одиницю третини планети Венери. Цю мапу зроблено за допомогою найбільшого в світі радіоло-радарового телескопа в Йонсферичній обсерваторії на острові Порто Ріко. Ця мапа, зроблена за допомогою радю, є така докладна, якою вона була б, коли б її робили за допомогою найкращого телескопа, коли б її поверхню Венери не покривали грубі хмари. Директор радіофізичного відділу при Корнельському університеті Томас Голд таке, що поверхня Венери складається з густого матеріалу, як поверхня Місяця. З цієї мапи видно, що на Венері є пасмо стримих гір.

ШЕРІФ ПОВІТУ КУК, ДО ЯКОГО НАЛЕЖИТЬ місто Шікаго, Джозеф І. Вуде повідомив про плани зорганізувати окремий загін добровольців, які мали б під час вуличних заворушень таку владу, яку мають заступники шерифів. Ця команда добровольців нараховувала б 1,000 чоловіків, які мусили б самі подбати про одностороннє захисне колірне (такі), шолом, палицю зброю та забезпечення на відповідальність до суми 20,000 дол. Шериф повідомив, що при всіх високих вимогах до нього зголосилися вже понад 500 осіб, і що він легко зможе вишколити 1,000 осіб. Посадник Шікаго Річард Деллі не сподівається в місті заворушень, вони можуть бути на передміттях.

ДИРЕКТОР КОРПУСУ МИРУ ДЖЕК ГУД ВОН закликає бізнесменів та всі громадські організації й установи заохочувати студентів до того, щоб провели один або два роки в таборах праці в добровільній службі для громади — поки виберуть собі життєвий фах. Бізнесмени й промисловці вже теж організують програми для будови мешканців та для вишколу фахових робітників, щоб розв'язати деякі проблеми вбогості та ігноранції. Вон закликає їх поцінувати свою працю на те, щоб допомогти Корпусу Праці. Працівники різного роду повинні заохотити своїх працівників добровільно працювати в Корпусі Миру, зарахувавши їм час праці в Корпусі до сенйорату при виході.

ПРЕДСТАВНИК УРАДУ ПЕРЕСТЕРІГАС продавців чоловічого одягу проти того, щоб вони не збільшували ціну на чоловічу одягу на 7 відсотків. В Лос Анджелесі на Конвенції Роздрібних Продавців Чоловічого Одягу промовляв асистентка президента Джансона в справах споживачів Бетті Форнес, яка заявила, що таке велике збільшення ціни може викликати революцію покупців. Продавці кажуть, що збільшені витрати вимагають більших ціл одягу. Президент Джансон вік законопроект про охорону споживачів в найширшому розумінні цього слова, і пані Форнес промовляла в дусі цього законопроекту.

У СВІТІ

ПІВДЕННО-КОРЕЙСЬКИЙ ПРЕМ'ЄР ЧУНГ ІЛ КВОН і ПРЕЗИДЕНТ ЧУНГ ГІ ПАРК наполягають, щоб Америка збрала існуючу мішану Військову Комісію для перемир'я, з її засіданнями в Панмунджомі, якщо Північна Корея далі висилатиме на територію Південної Кореї своїх саботажистів і терористів. Група таких терористів передістала до Сеулу 21 січня ц. р. з ціллю вбити названого вгорі президента Південної Кореї; всі терористи згинувли. У Південній Кореї продовжено військову службу на дальших 6 місяців. Плануються військові вишколи для всіх студентів високих шкіл.

ПРЕДСТАВНИК СССР НА ЖЕНЕВСЬКІЙ КОНФЕРЕНЦІЇ РОЗЗЕРБРОСІВ АЛЕКСІС РОШІН зголосив 13-го ЛЮТОГО ц. р. СКАРГУ проти Америки за літи американських бомбовиків із атомовими бомбами, бо — мовляв — катастрофа такого літака в густо заселеній околиці може спричинити страшні наслідки. Представник Америки Семюел Деллала закинув Рошінові відоме ширення баламутства, обрахованого на людей, які не орієнтуються у таких військових справах; Рошін поклікувався на факт катастрофи американського бомбовика недалеко Гренландії, коли-то пропали 4 атомові бомби, але ж ніодна з них не вибухла.

ПІВДЕННО-В'ЄТНАМСЬКЕ КОМАНДУВАННЯ повідомило, що в боях у Сайгоні згинув північно-в'єтнамський генерал Тран До, який був заступником головного команданта В'єтконгу та членом ЦК компартії В'єтнаму. Генерал Тран До згинув у боях в китайській дільниці Сайгону Шолон, де дотепер ще частинно перебувають комуністичні партизани. Оприлюднено світлину того генерала. Його тіло зникло зараз після його вбивства.

ДО СТОЛИЦІ КАМБОДЖИ ПНОМПЕНУ ВЕРНУВ-СЯ з столиці Північного В'єтнаму Ганюа Арманд Дайер, канадський член Міжнародної Контрольної Комісії для Камбоиджії. Це був власне той канадський дипломат, який був довгий час в Ганюа, почавши від 20 січня ц. р., прийнявши на себе посередницьку місію від американського Уряду, щоб розвідати про останні можливості замирення у В'єтнамі. Відомо, що комуністи відповіли на привезені ним мирові пропозиції — генеральним наступом на південно-в'єтнамські міста.

СОВІТИ БУДУТЬ ВЖЕ ТРЕТІЙ ЛІТАКОНО-СЕЦЬ спеціально для гелікоптерів. Дотеперішні два такі літаконоси називаються "Ленінград" і "Москва". "Москву" перевіривали на Чорному морі і не є виключено, що той корабель містити 25,000 тонн, перевезуть через Дарданелли на Середземне море, щоб скріпити тамосніх вкругло 30 совєтських воянних кораблів. Кожний такий літаконосець має на чертку 30-35 гелікоптерів.

ВІЙСЬКОВИЙ УРАД У ГРЕЦІ РІПНІВ, що держава даватиме кожний неозброєний робітник або службовичі придане у висоті кругло 1.000 дол. Придане є в Греції традиційною обов'язковою передумовою для кожної дівчини, щоб вона могла вийти заміж. Мають прийняти відповідний закон, при чому працевлаштувати будуть зобов'язані причинитися вплатами до "Фонду приданого", який вже створено там у висоті 600.000 дол.

Північний В'єтнам відкинув мирові пропозиції Америки

Вашингтон. — Державний секретар Дін Раск оприлюднив через речника Державного Департаменту Роберта МекКлокі заяву, в якій виразно стверджує, що Північний В'єтнам відкинув всі мирові пропозиції, що їх зроблено з боку Америки. Заявою Раска — підставу для американського становища в справі замирення у В'єтнамі все ще становить заява президента Джансона, сформульована в його промові в Сан Антоніо 29 вересня мин. року: що Америка готова припинити бомбардування Північного В'єтнаму літаками й морською артилерією, якщо це доведе до негайних мирових переговорів і якщо Північний В'єтнам не витягнеться з нової ситуації для себе військових користей. Ганюа до цього часу не дав ніколи задовільної відповіді на ту американську пропозицію. Північний В'єтнам не прозвіз жез зацікавлення в американських пропозиціях щодо запобігання розмов на тему загального перемир'я. Державний секретар Дін Раск згадав у своїй заяві, що Уряд прийшов до негативного висновку щодо всіх дипломатичних контактів з в'єтнамськими комуністами, взявши вже й на увагу також останні контакти, що їх навізав італійський міністер закордонних справ. Майже одночасно італійський уряд проголосив комунікат, що міністер закордонних справ Аміноре Фанфани відбув між 4 і 6 лютого ц. р. дві розмови з двома відповідальними представниками північно-в'єтнамського уряду та що про ті розмови негайно інформовано Америку. Коментатори звертають увагу на дату тих розмов: 31 січня ц. р. В'єтконг повів генеральну офензиву проти південно-в'єтнамських міст, отож ж, мабуть, Північний В'єтнам заплянував ті

розмови в Римі так, щоб вони відбулися саме в ході боїв за Сайгон і інші міста Південного В'єтнаму. Розмови в Римі відбулися з ініціативи комуністів. Песимістичної оцінки вислід останньої жвавої дипломатичної акції не поменшують наслідки подорожі канадського дипломата Арманд Дайера з Камбоиджії до Північного В'єтнаму та подорожі генерального секретаря Об'єднаних Націй У Тан та до Індії, СССР, Британії й Франції. В минулу середу 14 лютого У Тан поверх одної години нараджувався з представником Північного В'єтнаму на Західно Європу з осядком у Паризі Май Ван Бо, після чого мав розмови з французьким міністром закордонних справ Морісом Кув де Мюрвілем і де Голлем. Півофіційний комунікат північно-в'єтнамського уряду, переданий й Ганюа до французької пресової агенції, потверджує інформаційні розмови, що їх вели Арманд Дайер і У Тан з північно-в'єтнамськими репрезентантами в Нью Делі, Паризі й Ганюа та підкреслює, що У Тан, запитував про подробиці північно-в'єтнамських умов для мирових переговорів.

Ньюйоркський Стейтвий Демократичний Комітет схвалює кандидатуру Джансона

Воффало, Н. І. — Ньюйоркський Стейтвий Демократичний Комітет великою більшістю схвалив кандидатуру президента Джансона. Це рішення свідчить про те, що демократи в стейті Нью Йорк в переважній більшості підтримують політику Президента, хоч цього не зазначено в резолюції, не згадуючи справи війни у В'єтнамі та програми Уряду в будові величного суспільства. Рішенням Стейтвого Комітету має велике значення для майбутньої Номінаційної Конвенції в Шікаго, де Ньюйоркський стейт матиме 190 голосів (на всіх 2622) — це значить 14.4 відсотка голосів, потрібних до номінацій кандидата на президента.

Збільшення заробітних платень випереджує збільшення продуктивності

Вашингтон. — Департамент Праці стверджує, що збільшення продуктивності робітників в одній годині праці було більше в четвертій чертві минулого року в порівнянні з третьою чертві, але його все ж таки випереджувало збільшення заробітних платень. Такий стан спричиняє збільшення коштів праці, на що нарікають працевлаштувачі, які мусять збільшувати ціни на товари, що спричиняє обесцінення долара, і так зростає інфляція. Департамент Праці стверджує, що продуктивність в годині людської праці в четвертій чертві 1967-го року збільшилася на 2 відсотки в річному відношенні. Збільшення заробітних платень в тому самому часі становило 4.8 відсотки. Департамент

Торгівлі повідомляє, що бізнесменські інвестиції в грудні 1967 р. збільшилися на \$1.3 бильйона. Всі інвестиції в цілому 1967-му роц становили \$140.6 бильйона, на \$5.4 бильйона більше, як в 1966-му році.

У БОЯХ У В'ЄТНАМІ

З офіційної американської сторони оприлюднено, що від 29 січня до 11 лютого ц. р. в боях у південному В'єтнамі згинувло: 973 американці й 2,119 південно-в'єтнамських вояків, а 4,874 американці й 7,718 південно-в'єтнамців було ранених. Південні в'єтнамці подають число 30,795 вбитих комуністів, але те число, мабуть, перебільшене. Не можна підрахувати вбитих цивільних осіб, бо їх тисячі.

ЗДА вислала до Південної Кореї 200 джетових бомбовиків

Сеул. — Південно-кореїський уряд значно заспокоївся, коли Америка пересунула на різні летовища в Південній Кореї 200 своїх джетових бомбовиків. Паденні корейці були схвилювані і стурбовані, що Америка буди-то не реагує достатньо швидко й енергійно на провокації з боку комуністичної Північної Кореї. Зокрема, поважним джерелом остраху Південної Кореї був факт летунської переваги комуністів: коли під час Корейської війни американське летунство панувало над цілим корейським обшпиром, то після тієї війни ситуація значно змінилася в користь комуністів. Північна Корея має коло 450 літаків різних типів совєтського джетового літака МІГ. Зате Південна Корея має тільки 105 літаків. Під натиском з боку

ЗДА відновили доставки зброї Йорданії

Вашингтон. — Офіційно повідомлено, що Америка відновила доставки зброї Йорданії. Переговори про деталі вже розпочалися. Проте ці доставки будуть стосуватися тільки танків, протитанкової артилерії й панцерних возів, а не джетових літаків, що їх хотіла доставити Йорданія. Рішення американського уряду відновити військові доставки для Йорданії прийшло після того, як шеф штабу йорданської армії, генерал Аммер Камаш перебував три тижні у Вашингтоні і переш у тому часі численні наради в Пентагоні й Державному Департаменті. Відновлення військових достав для Йорданії знайде, очевидно, неприхильний відгук в Ізраїлі. Ця справа буде детально обмірковувана під час наступних відвідин у Вашингтоні ізраїльського військового міністра, генерала Моше Даяна, ЗДА звернулася до СССР з закликом, щоб порозумілися щодо обмеження доставки зброї країнам Середнього Сходу, бо перегови у таких доставках дуже небезпечні для миру. Одна Москва не зраджує ніякого бажання обмежити свої доставки зброї, "соціалістичним" Єгиптові, Сирії і Єменові. Йорданія є одною з найбільш поміркованих та на Заході зорієнтованих арабських країн.

Ніксон домагається успішного закінчення війни і „запобіжної дипломатії“

Манчестер, Нью Гемпшир. — Колишній віце-президент Річард М. Ніксон, ведучи правоборчу кампанію, виявив свій погляд на війну у В'єтнамі. Він домагається, щоб цю війну треба успішно закінчити, а новонабраний президент повинен повести таку запобіжну дипломатичну акцію, яка не допустила б до подібної війни, що тепер ведеться у В'єтнамі. Американська дипломатія, на думку Ніксона повинна подбати прийнятні про це, щоб американські вояки не мусили брати участі в майбутніх „малих“ війнах. Ніксон сказав у промові в коледжі св. Ансела в Манчестері: „Допомагаймо іншим вести війну, але самі не воюймо за них!“ ЗДА мають 200 мильйонів мешканців, що становить 10 відсотків мешканців у вільному світі. І неможе глуздо, щоб держава з 10-ма відсотками населення вільного світу вела війни по цілому світі.

15,000 ЛЮДЕЙ ПРОЩАЛИСЬ ІЗ НІКОМ АДАМСОМ

Нік Адамс — Микола Адамчак, відомий голлівудський актор, який виступав на телевізійних стаціях, знайшов по цілій Америці фільми „Вунтар“ та „Святі“ й гіршкисні й ін., помер несподівано 6 лютого 1968 р. на 36 році життя в Голлівуді. Але за його передсмертним бажанням похорони відбулися в рідному його місті Бервік, Па., 12 лютого.

Діусу та бабусю (яка ще живе) походили із нашої Лемківщини із села Заводка біля Дуклі. Вони жили в Бервік, Па., де їх син Петро Адамчак одружився із Катериною Куцманік, які мали дітей, із котрих один є відомий лікар в Шікаго, спеціаліст — оператор мозку, а другий став національно відомим американським артистом.

Коли Вілкіс Беррі стали околицею депресійною, бо лугувий промисел підупав, тоді батько Миколи, шахтар, переїхав до Джерсі Сіті, Н. Дж. Там тяжко працювали, щоб виховати дітей. В останніх двох роках батьки знову затужили за пенсильванськими горами й переїхали до Бервіку, Па., де й живе більша частина їхньої родини. Вони і надалі були ревними парохіянами української католицької церкви св. Кирила і Методія, де священником є білий двадцятих літ о. д-р Іван Біланчик, шанований душпастир (Закінчення на стор. 4-й)

Консисто́рія УПЦ в ЗДА пожертвувала \$500 на Фонд Катедрі Українознавства

Вавид Брук, Н. Дж. — Консисто́рія Української Православної Церкви в ЗДА пожертвувала 500.00 дол. на Фонд Катедрі Українознавства. Рішення в цій справі вилеєно на нарадах Консисто́рії, що відбулися тут під проводом її Голови, ВПРЕОС. Владика Метислава, в дні 1-го лютого ц. р. Цим своїм благородним жестом Консисто́рія УПЦ в ЗДА бажала дати вияв волі не тільки моральної, але й матеріальної підтримки заходів ФКУ для встановлення катедр українських студій в Гарвардському університеті та урухомлення першої із передбачених трьох катедр уже в новому 1968/69 академічному році. Щоб це могло статися, необхідно до того часу призбрати дальших 330,000 доларів, щоб передати вже Гарвардові 270,000 дол. доповинити до 600,000 дол., що потрібні на встановлення одної катедрі в тому університеті. Пожертва Консисто́рії УПЦ в ЗДА є також практичним виявом концепції активної участі наших Церков у загально-національних справах, що була одною із головних тем виступів і рішень на недавньому Світовому Конгресі Вільних Українців. Екзекутивна ФКУ з найбільшою вдячністю прийняла рішення і пожертву Консисто́рії УПЦ в ЗДА, вважаючи, що ця пожертва і матеріально і морально причиниться в великій мірі до здійснення сміливого задуму — урухомлення першої катедрі українських студій в Гарварді вже з початком найближчого академічного року.

Українська молодь в Сиракузах відзначила Золотий Ювілей 22-го січня

Сиракуз. — Українська Громада в Сиракузах найбільш величаво відзначила 50-річчя проголошення української державної незалежності і суверенності двома імпрезами: попередженим пресовою конференцією ювілейним бенкетом 21-го січня та святоточним апелем академією 4-го лютого. Першу імпрезу, як уже інформовано влаштувала Громада під проводом створеного з ініціативи місцевого Відділу УКА Громадського Комітету, а другу імпрезу, зворушливий апель-академію влаштувала молодь, згуртована в місцевих Школі Українознавства ім. Леелі Українки, Українській Студентській Громаді ім. Луки Мишуги, Т-ві Української Студіюючої Молоді ім. Миколи Міхновського, Осередку СУМА, Станції Пласту та Відділі ОДУМ. Спільний Комітет Молоді очолював Орест Грицик (СУМА) і до нього входили: Гор Галій (Студ. Гром.), Галина Тимченко (ОДУМ), Ірина Богайчук (ТУСМ), Мирослав Кравець (Пласт) та Володимир Мазурчик (Школа Українознавства). Ширший опис цієї оригінальної імпрези буде поданий в одному із чергових чисел „Свободи“.

НА НАШІЙ, НЕ СВОЇЙ ЗЕМЛІ (Що пишуть комуністичні газети в Україні)

„ЛЮДИ З ЛЕГЕНДИ“ КУЛАКОВ І ПЕТРУНОВ... Люди з такими прізвищами керують установою в Києві, що зветься Укрконцерт. У висліді, як повідомляла „Літературна Україна“ з 4 лютого, „слухаєш пісню, а вона важка, мов камінь...“ І слова такі, що ніяка музика не витягне... Пісня повинна літати. А у нас іноді „літає“ ще слабенька част і в а, кшись викинула на естраду і навіть підхоплена учасниками самодіяльності: Гармоніста я любила, Гармоніста тшшила, Поки в того гармоніста Часики „споспанили“... Звідки беруться такі виродки - частини? Та не раз і цілі пісні бувають не краші... Треба, щоб гарна пісня витіснила всі низько-якісні, халтурні виступи. Окремі виконавці ще мало використовують невичерпне багатство народної пісенності. Художня рада Укрконцерту повинна запрошувати на свої засідання і композиторів, і поетів, бо це наша спільна справа“.

СЛУХАЮТЬ РАДІО З АМЕРИКИ

Київська „Молодь України“ з 6 лютого підтвердила: „Врешті-решт перестав давати синові біблію. Натомість появився радіоприймач. Сектант і батьки збиралися разом з однодумцями округ нього, „шукали“ Америки і жалібно ловили спеціальні проповіді. Ярослав садивши наперед. Він байдуке дивився на дорослих“. В кінці син пішов до інтернату, із села Дюкис на Костопільщині, але його молодший брат пристав до баптистів і з ними ходить далі до молитовного будинку. Згадуваний Ярослав уже „організовує комсомольські збори“.

ОКСАНА І КСЕПІЯ

Практику зловживаного сплутування національних імен в СССР газета „Молодь України“ з 6 лютого „пояснює“ популярністю імені співачки Оксани Петрусенко: „Основною формою цього імені в російській мові стала Ксения (розмовний варіант Аксинья). Але у зв'язку з тим, що популярність імені Оксана у російських родинах надзвичайно велика (чи не відіграв у цьому вирішальну роль чарівний спів нашої незабутньої Оксани Петрусенко?), російські словники імен анесли до своїх реєстрів і варіант Оксана“.



Нік Адамс (Микола Адамчак)

СВОБОДА **SVOBODA**
UKRAINIAN NEWSPAPER
FOUNDED 1893
Ukrainian newspaper published daily except Sundays, Mondays & holidays (Saturday & Monday issues combined) by the Ukrainian National Ass'n, Inc. at 81-83 Grand St., Jersey City, N.J. 07308
Second Class Postage paid at the Post Office of Jersey City, N.J. Accepted for mailing at special rate of postage provided for by Section 1130 of Act of October 3, 1917 — authorized July 31, 1918.
Subscription Rates: One year \$12.00; six months \$6.25; three months \$3.25. Jersey City & Foreign Rates: One year \$14.00; six months \$7.50; three months \$4.00. For UNA members monthly \$5.50.
P.O. Box 346 Jersey City, N.J. 07308

Сміття і політика

2-го лютого ц. р., коли розпочала в Нью-Йорку страйк спілка робітників міського Санітарного відділу, ніхто з 10,000 членів, мабуть, не припускав, що ця ніби суто економічна справа набере розголосу по всій країні, створить повсякденний фермент у Республіканській партії і затримає найважливішу сучасну проблему в Америці — пошанування права і способів боротьби проти його порушників.

Страйк був протизаконний, бо нехтував так званим законом Джорджа Тейлора, що його прийняла минулого року стејтсва легіслатура під особливим натиском губернатора Рокефеллера: закон забороняє страйки в установах загального добра. Посадник Нью-Йорку Дж. Ліндзі відкликався до суду, який наказав негайно припинити страйк, а коли керівники згаданого спілки не скорились тому судовому наказові, то суд засудив голову спілки Джона Делюрі на 15 днів в'язниці, заборонив місту вплачувати за робітників їх членські внески до спілки по 8 дол. місячно впродовж півтора року і підтримав посадику у його принциповому становищі, що тоді піддавався шантажеві і визнавати підвищу під терором. Тож посадник Ліндзі відкинув також пропозицію стејтсвої роз'яснювальної комісії, яка приймала вимоги спілки щодо підвищення 425 дол., дармащо вже тепер міські чистильники в Нью-Йорку отримують річно 6,424 дол., які впродовж трьох років доходять до суми 7,956 дол. річно. Ліндзі вимагав закликати національну гвардію і організувати широку самопоміч 8-ох мільйонів мешканців. Рокефеллер відмовився закликати національну гвардію і проголосив тимчасове перебрання Санітарного відділу Нью-Йорку під стејтсвою адміністрацію із задоволенням вимог страйкарів. На цій підставі страйкарі вернулися до праці і почали очищувати місто від 100,000 тонн сміття, яке нагромадилось на вулицях, потрогуючи пошестю заразливих недуг.

Але в цій розбіжності становищ посадника Ліндзі і губернатора Рокефеллера преса й громадська думка негачайно додала вияв не тільки персональної неприхильності отих обох мужів, але й політичну гру Рокефеллера: він, мовляв, дивиться кризу примаю своїх персональних амбіцій у році президентських виборів і хоче заперечити собі прихильність робітничих спілок, які принципово протиставляють покликанню національної гвардії проти робітників. Головний аргумент Ліндзі: завадженню національної гвардії була б не боротьба проти страйкуючих робітників, а рятівництво міста проти загрози масових пожеж і заразливих недуг, бож страйкова ситуація вже довела до протоголошення в Нью-Йорку „випалювального стану“. Головний аргумент Рокефеллера: ситуація стала такою розпучливою, що найпершою річчю було закінчити страйк.

Завалося, що з закінченням страйку внаслідок інтервенції Рокефеллера він заслужив собі на відячність вісьмю мільйонів мешканців Нью-Йорку і владність робітничого світу, себто — виграв політично. Однак, незалежно виявилось, що велика більшість преси, включно з „Ніт Таймсом“, гостро засудила становище Рокефеллера: не можна, мовляв, нехтувати законом, що його він сам, Рокефеллер, підписав, не можна потурати шантажеві робітників і не можна порушувати компетенції міської самоуправи Нью-Йорку. Рокефеллер не знайшов у стејтсвоїй легіслатурі більшої для свого законопроекту про перехід під стејтсвову опіку Санітарного відділу Нью-Йорку. І тому справа знову опинилась в руках посадника Ліндзі.

Таким чином справа „сміття в Нью-Йорку“ поважно потрясла організацію Республіканської партії в стејті і місті Нью-Йорку, бож і Ліндзі і Рокефеллер з республіканцями, та ще й обидва з членами партійного ліберального крила. Можливо, що до осені цього року ця справа забудеться, але поки що престиж Нелсона Рокефеллера, як поважного потенційного кандидата на президента від Республіканської партії, значно захитався, бо його власні однопартійці закинули йому демагогію і легковажність законаморістю — задля здобування виборчих голосів. Ця стихійна реакція мешканців міста і стејту Нью-Йорку, які сотнями й тисячами депеш та листів засипали членів стејтсвоїй легіслатури, у великій більшості неприхильних для губернатора Рокефеллера, ствердила ще раз здоровий інстинкт, здоровий підхід американських громадян до проблеми законності і шляхів її зберігання. Нехтування законами й судовими присудами з егоїстичних і матеріялістичних причин потроже країні кризою, що її не можна легковажити. У цій загрозливій атмосфері люди підтримують тих, що стоять за чистою принципом правопорядку.

Тому в цій справі виграли — покищо — здоровий глузд і пошанування права.

Б. Маркос

КРУТИ

Наближився час, коли українські організації відзначають пам'ять героїв Крут. При Українській Вільній Академії Наук у ЗДА зорганізовано Комісію для встановлення фактів і дат з нападів Визвольних Змагань. Ця комісія перевела дослідження шляхом особистих розмов із справжніми учасниками бою під Крутами або розсилає їм анкет. Таких учасників бою в ЗДА живе ще більше як десятків. Хоч дослідження ще не закінчене, можна вже а т і встановити такі факти:

1. Неправд і в і м твердженнями треба вважати: б і в бою під Крутами брав участь Студентський курень, який недавно перед тим склався. На ділі там була тільки одна сотня Студентського куреня (б і л я 120-130 душ). Решта куреня під команду С. Довгала, студента, що повернувся з німецького фронту в ранзі підпоручника (живе в Німеччині), брала участь в упертих боях на вулицях Києва проти совєтської „п'яної колонії“, що виступила збройно в кількості біля 6,000. В цих боях на протязі трьох днів комуністи переможено, але й на нашій стороні було багато поранено й убито, в тому числі й студентів, а між ними був тяжко поранений і сам С. Довгала.

2. Основою оборони Крут була І-ша Українська Юнацька (юнкерська) ім. Б. Хмельницького школа під команду сот. Аверкія Гончаренка (тепер підполковник, живе в Америці), що був лектором тактики у тій школі і курінним начальником її молодшого курсу. Юнкери, студенти вис о к и х шкіл, гімназистів і учнів інших шкіл — всіх разом було не 250, як пише Д. Дорошенко („Історія України“, т. І, ст. 284), а понад 600 при 16 кулеметах.

3. Бій розпочався не 30 січня по полудні, а 29-го, біля 9-ої години ранку і тривав не „лише дві години“, як дехто пише, а до 7-ої год. вечора, тобто 10 годин.

4. Оборонці Крут не були „нападіними, які ніколи передили не тримали зброї в руках“ (Д. Дорошенко, т. І, ст. 284), а юнкери військової школи та студенти, що передили тим вправлялися біля двох місяців на майдані Юнацької школи та на її стрільниці і вчилися не тільки стріляти, а й кидати бомби. Було, правда, кілька новачків, але їх А. Гончаренко прирділив до обслуги лазарету. А були й такі, що вже побували на противітницькому фронті. Було й 20 старшин юнацької школи та двох в Студентській сотні. Був і саморобний бронепотяг з гарматою й кулеметом під орудою сот. Лощенка. Був і лазарет з лікарем Бочаровим та санітарями. Був і вагон із запасом набоїв та гранат.

5. Большевики не „обійшли лінійну оборону з двох сторін“ (Д. Дорошенко, т. І, ст. 284), а лише пробували обійти, але були кожного

Ф. Кульчинський
Протопресвітер

ІДЕЯ УКРАЇНСЬКОГО ПРАВОСЛАВНОГО ПАТРІЯРХАТУ

(Дискусійна) *

(1)

„Напрошуюсь до „Українського Православного Слова“ зі своїми думками на цю тему — заохочений статтею у „Віснику“ (ч. 21, м. стор. 4) під заголовком „Про Патріархат з політикою й без політики“. Самий факт ентузіастичної дискусії над цим був би корисний — читасмо в цій статті, виділюючи, редакційний, бо автора її не названо.

Аналізуючи цю статтю, не можемо погодитись з підходом до розв'язування проблеми Патріархату, з багатьма в ній твердженнями й висновками, як наприклад:

„У зв'язку з першим Світовим Конгресом Вільних Українців знову віддавалися голоси за створення Українського Православного Патріархату.“

„Безумовно, ці бажання виходять з благородних патріотичних почуттів.“

„Перші два абзаци у виділенні статті. А в 7-ох абзацах снуються думки і твердження, що їх можна звести до одних точок:

Патріархат, створений поза межами України, не виправдає надій, що покладаються на нього, — він не принесе жадної користі під поглядом політико-державним і „ніскільки не причинився б до відвернення національного існування українців поза межами України.“

„... що, мо в л я в, у майбутньому у Відродженні Українській Церкві у Вільній Україні могли б не визнавати в ній Патріархату поза межами України.“

„... могли б постати два Українські Патріархати, — Патріархат для яких 300,000 вірних у розсіянні суших — це дідло неповажне, — українська у вільному світі „іхній патріархат міг би нарастити на здивування збоку державних націй і соціальних Церков“ — і нарешті висновок: належний престиж і юрисдикцію своєму майбутньому Патріархату мала б дати Україна, а не еміграція.“

„Де джерело цих передбачень і побоювань автора? Це все тільки уявне.

„Я ж собі цілком інакше це уявляю. Не слід нас залякувати себе „дивуваними державними націями і соціальними Церквами“, а щодо відношення вірних православних українців поза межами України до Церкви й її устрою у вільній Україні — я маю таке переконання: коли, дасть Господь Бог, Україна буде вільною й незалежною, то Відроджену в ній Українську Церкву всі православні українці, де б вони не перебували, — визнають за свою Матірню Церкву — й Єдина Українська Православна Церква поза межами України визнає її юрисдикцію Патріарха чи Митрополита Київського й всієї України.

Однак, такі передбачування й міркування чисто суб-

ГОЛОСИ ЧИТАЧІВ

„НА УКРАЇНІ“
чи „В УКРАЇНІ“?

У „Свободі“ з 7-го лютого ц. р. надрукована в рубриці „Голоси читачів“ статтяка п. Мих. Лавренка, затитулована цитатою із Шевченка: „В Україну ідіть діти, в нашу Україну...“

Як виходить із змісту цього писання, на нашому емігрантському обрії об'явився досі невідомий мовознавець. Він, покликаючись на авторитет Шевченка, закликає нас, і то в повчальній та категоричній формі, говорити і писати виключно „в Україні“, бо означення „на Україні“ накин у л и нам... москалі і поляки.

Для пригадки наводжу кілька уривків із писання п. Лавренка: „... але тому, що з пісні слова не викинеш“ (йдеться про цитуату в заголовку: „В Україну ідіть діти...“ — З. С.), бо написані нашим Пророком слова, а особливо оте велике „В“, наколо б його змінити на „НА“ зразу б утратили свій чар і властиву їм красу...“; „... але кажемо чи пишемо „НА Україні“ — цим не лише ображаємо: себе, свій нарід, але й свою мову та допомагаємо своїм ворогам нас же такі ображати та й москаліти, а чи польщіти!“

А далі полум'яно волає: „Чи ж до licha нам, українцям, писати „на Україні“ і цим понижувати себе і нашу дорогу Батьківщину? Схаменімося! І пишімо лише — в Україні! Покиньмо мавписті з московського прикладу!“

Приходиться ствердити, що пан Лавренко зовсім не обізнаний із творчістю Шевченка, бо коли б знав ту творчість, то не відважився б посылитися на його слова. А школа — багато дечого можна навчитись від нашого Великого Вчителя.

Шевченко у своїх творах живив паралельно „в Україні“ і „на Україні“. Шоб не бути голосливим, подаю лише декілька прикладів, що відносяться до „на Україні“. На першому місці ставлю початкові слова „Заповіту“, нашого другого національного гімну: „Як умру, то поховайте мене на могилі. Серед степу широкого, На Вкраїні милій...“ А далі: „Було колись добре жити На тій Україні...“ („Іван Підкова“); „Церков — домовину Нема кому полагодять На тій Україні...“ („Стоїть в селі Суботин“); „І хто знає, що дотресь в нас на Україні...“ („Княжна“); „Ой зоре! зоре! — і слюзи кануть. Чи ти зійшла вже і на Україні?“ („Сонце заходить гори чорніють“); „Бо нехай мене роду На всій Україні...“ („Лічу в неволі дні і ночі“); „На тій преславній Україні...“ („Москалева крилиця“); „А скрізь на славній Україні...“ („І виріє за чужині“).

Таких прикладів можна б навести дуже багато.

Із писаннями п. Лавренка виходить, що також і Шевченко, тому, що пише і „на Україні“ — ображає себе, свою батьківщину, свій на-

Микола Лівчицький
П'ЯТДЕСЯТИРІЧЧЯ ВЕЛИЧІ І СЛАВИ
(Промова Президента Української Народної Республіки в ексилі на святі Української Державності 28 січня ц. р. в Торонті)

(2)

Саме, щоб протиставитися ходові Української Національної Революції, большевицькі сили, які діяли тоді в Україні, скликали на половину грудня 1917 року до Києва всеукраїнський з'їзд рад солдатських, робітничих і селянських депутатів. Але той з'їзд у своїй величезній більшості виступив за Центральну Раду і проголосив нею Українську Народну Республіку. Тоді лише яких 15% делегатів з'їзду, отже цілком незначна меншість, перекликали до Харкова і там, під охороною московського війська проголосили створення т. зв. Української Радянської Соціалістичної Республіки. Коли вкінці січня 1918 року час-

ти, якщо по трьох-чотирьох роках героїчної війни, яка на всіх землях України і з усіма ворогами йшла під прапорами Української Народної Республіки, ми потерпіли поразку і вороги окупували й розшматували територію соборної України, то ні уряд, ні військо Української Народної Республіки на чолі з Головною Отамою Симоном Петлюрою, які були змушені піти в екзил, не сканітували перед ворогом, не визнавали брутальної сили юнацької Радянської Соціалістичної Республіки. Не визнав її і наш незламний український народ.

Я не потребую нагадувати тут, який режим впровадили совєтська Москва в окупованій Україні: ми це всі знаємо. Це режим національного гніту і колоніального визиску, режим терору, засиль, штучного голоду, стріляного українського культурного відродження, репресії поразку на якомусь етапі боротьби, але не піддається ворогові, не скоритися йому — це значить перемо-

Отаман Симон Петлюра з екзилним урядом УНР і з усією українською еміграцією іншими методами продовжували боротьбу за визволення України на чужині: спротив і боротьба не припинилися і серед українців на Батьківщині. За свідченням самих большевицьких істориків, в підсовєтській Україні до 1927 року діяли петлюрівські повстанці, щоїно в 1929 році були викриті й розгромлені такі підпільні організації, як Спілка Визволення України (СВУ) і Спілка Української Молоді (СУМ), в Українській Автокефальній Православній Церкві, в кооперативі, в установах комісаріату земельних справ тощо зробили собі твердиню замасковані, ненависті окупаційному режимові петлюрівці або, інакше, „буржуазні націоналісти“, а навіть в українському комсомолі та в українській комуністичній партії сиділи люди з національним чи націоналістичним ухилом, що їх викликували Чека, ГПУ, НКВД.

На з а х і д н о українських

землях, спеціально в Галичині, мали місце не тільки культурно-господарська діяльність у розмірах, на які дозволяли умовини підпольської за йманщини, але й підпільний рух УВО й ОУН. Під час і після другої світової війни діяли українські повстанські формати, зокрема Українська Повстанська Армія (УПА), а Українська Національна Армія та її складова частина, І-ша Дивізія „Галичина“, хоча на початку й була підпорядкована німецькому командуванню, зформувалися для того, щоб мати зародок українських збройних сил для боротьби за самостійну Україну. Це все свідчить про те, що український народ залишався вірним тим ідеалам, що використувалися в час Української Національної Революції, і невмирущим словом IV Універсалу про суверенну Українську Народну Республіку.

За 50 років, що відділяють нас від початку Української Революції, українська національно-державна справа пішла наперед — про неї зна-

Одначе, чи не може видатися декому, що визвольна-самостійницькі прагнення українського народу належать уже до минулого, що Москві за останніх 20 років після другої світової війни вдалося зламати українців і переконати їх, що „справді існує така якась „субєрєнна“ УРСР з „вільним, щастливим і заможним життям“? Та нічого ліпше за українців, які перебувають на Батьківщині — напевно ліпше за декого з нас, що живе у вільному світі — не усвідомлює собі всю облудність і безсоромний глум, які містяться у твердженнях про незалежність і суверенність совєтської України. Знають, про це, власне вони, наші брати і сестри в Україні, бо на кожному кроці свого щоденного життя бачать і відчувають нічим не прикрашену дійсність.

(Далі буде)

Читайте українські книжки і газети, бо часто читання веде до просвіти, а просвіта — це сила

Баль інженерів і лікарів

Дебютують, пані: Ірина Вірчук, Мейлгуд, Н. Д., Люба Крушинь, Йонкерс, Н. П., Галина Лев, Ню Йорк, Ольга Мовчан, Македонія, О-гайо, Зоя Оршикевич, Бруклін, Н.П., Оксана Равлюк, Вашингтон, Н.Дж., Ліда Керницька, Централ Айеліп, Н. П., Звенислава В. Ленець, Пукіні, Н.П., Оксана С. Макарушка, Бруклін, Н.П., Адріана В. Олександр Джаймайка, Н.П., Лярісса М. Оршикевич, Бруклін, Н.П. ; Христия Цвіль, Бронкс, Н.П.

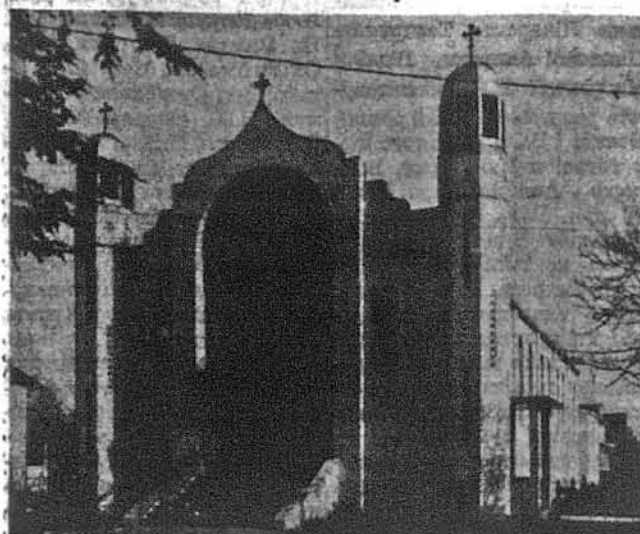
В. Геймур
за Балевиј Комитет

АСАМБЛЕЯ НЬЮЙоркського СТЕПТУ схвалила, щоб 5 свят, які припадають на дні в середині тижня, перенести на найближчий понеділок. Ці п'ять свят — це День Лінкольна, День Вашингтона, Меморіал Дей, День Незалежності і День Ветеранів. Ці всі свята будуть відзначуватися в найближчий понеділок, якщо воїні не припадають на п'ятницю або на понеділок. Законодавцям іде про те, щоб були три дні вільні, чого домагалися і робітничі організації і працевдавці. Цей проєкт підтримує Торговельна Палата ЗДА. Бо тоді буде менше пропусків днів праці, а тепер, коли вище згадані свята припадають в середині тижня.



1,500 ЛЮДЕЙ ПРОЩАЛОСЯ...

(Закінчення зі стор. 1-ої)



Українська католицька церква св. Кирила і Методія у Берліні, Німеччина.

стир, добрий господар та патріот. Церква новопобудована. Дня 26-го листопада 1967 р. посвятили цю церкву. Високопреосвященніший і його Митрополит Амвросій. Як внесли труну Ніка - Миколи, накривши американським прапором, церква наповнюється по беріги. Надворі лишилась більша частина присутніх. У всьому є порядком і дисципліна, котру держать комбатанти та „Братство ім. св. Кирила і Методія“, бож і він був комбатантом військ ЗДА.

Богослужбю правлять три священники: о. д-р І. Біланчик, о. Стефан Готра і Шенендоа, Па. та о. Йосиф Русин, який приїхав із Торуна, а сам священник карпато-руської католицької Церкви. Він приблизно віку померлого Ніка — і певно його возвеличили по місцевості. Богослужба правилась на англійській мові, але в українському обряді. Співав жіночий хор, ведений Катериною Калінич, жінкою місцевого учителя в українській парохіальній школі. Відправа лютувала зворушливо. Хор, який головні церковні співи виконував старослов'янською мовою, по трі раз сав присутніх. На мить чужих обличчях слізю. На Богослужбі с і мурини, вони теж в слізах.

о. д-р Іван Біланчик вигололює проповідь. Під звуки „Вічної пам'яті“ труну виносять із церкви, а надворі далі люди і люди.

Український інтернат у Мюнхені

Т-во „Рідна Школа“ відкрило у Мюнхені 9-го вересня 1967 р. Український Інтернат. У відкритті Інтернату взяли участь представники українських центральних установ, Владика Кир Платон Кориняк, виключно дуже прихильні для Інтернату слово. До Інтернату прибули 16 учнів з Німеччини та один із Франції, щоб продовжувати своє навчання в гімназії, як середній школі, а також вивчати рідну мову та дістати знання про Україну. Далека розбудова Інтернату залежить в першу чергу від готовності українських батьків давати до нього на українське виховання своїх дітей, а також від моральної і матеріальної підтримки всього українського суспільства. Інтернат повинен стати в найближчих роках виховною інституцією не тільки для українців Німеччини, але й всієї Європи. Нових учнів приймала Управа „Рідної Школи“ на шкільний рік 1968/69 вже відтепер. Вписи в Управу „Рідна Школа“, 3 Мюнхен 2, Дахауерштр. 9/11. До Інтернату можуть бути прийняті діти, які хочуть вчитися в гімназії, або фахових середніх школах. У випадкових випадках можуть бути прийняті також учні інших навчальних закладів. Для всіх учнів існує можливість одержати стипендію. (ШУЕН)

ПОСТАВИЛИ П'СЬУ „ДУШЕХВАТ“

Шикаго, Південь. — Тижневик „Нова Зоря“ з 11 лютого повідомив, що в Шикаго вперше поставили у шкільній залі парафії Різдва М. Божої п'єси о. М. Гієска, ЧСВВ, під назвою „Душехват“, про життя св. Йосафата. Автор п'єси знаменито підхопив... головні моменти з життя Святого, пише „Нова Зоря“.

Французька мова в Канаді дістає такі самі права, що й англійська

Оттава. — На конференції прем'єрів канадських провінцій прийшло до порозуміння в справі прав французької мови. Прем'єр Канади Лестер Б. Пірсон добився того, що всі 10 провінційних прем'єрів погодилися призначити французькій мові такий самий статус, який має англійська мова. Ці права французької мови поширені на цілу Канаду. Таким чином Канада стається урядово двоюмовною державою. Прем'єр Пірсон проскутував, щоб провінційні прем'єри погодилися на схвалення хартиї людських свобод, але цього він не міг досягти. Та він задовольнений, що дістав згоду прем'єрів на

вирішення мовної проблеми. Прем'єр франкомовної провінції Квебек Деніел Жансон не хотів погодитися на цей проєкт Пірсона, кажучи, що Квебек не задовольняється загальною гарантією людських прав, бо претендує на щось більше. Зрівняння французької мови щодо прав в цілій Канаді з англійською — є великим здобутком 6-ох мільйонів французів в Канаді, але вони домагалися більшого — влади у відношенні до федерального уряду. Пірсон заявив, що шлях до зміни федеральної конституції і доводів, але федеральний уряд буде продовжувати ту працю, яку щасливо розв'язано у мовній ділянці.

УКРАЇНЦІ У ВІЛЬНІМ СВІТІ

ГОТУЮТЬСЯ ЗНОВУ ПОКАЗАТИ „ГОЛУБУ ХУСТИНУ“

Нью Йорк. — З огляду на прохання багатьох молодих і старших глядачів „Голуби Хустини“, як і на щире бажання понад 60 дітей-учасників знову виступити на великій сцені, Студія Мистецького Слова під керівництвом п-ні Лідії Крушельницької вирішила повторити показ цієї п'єси за А. Шияном, до якої музику скомпонував відомий композитор Іван Недільський. Тривають проби окремих сцен. „Голуби Хустини“ буде показано 24 березня у „Фешен Інституті“, про що буде відповідна пригласка.

50 - ЛІТТЯ ЯР. СЛАВУТИЧА

Тижневик „Українські Вісті“ з 1-го лютого повідомив про відзначення 50-ліття з дня народження науковця і поета Яра Славутича, родом із Херсонщини. Проф. Яр Славутич викладає в Альбертському університеті. До нього вийшли його 8 збірочок, репортаж „Місцями Запорізькими“, підручники, книжки з літературознавства. Він бере участь в міжнародних наукових конгресах, виступає в літературній вечірній. З нагоди річниці Літературної - Мистецької Клуб та, як пише І. Кейван, співробітник альманаху „Північне Сяйво“, вручили Яр Славутичеві подарунок. „Яр Славутич — це вже давно чітко окреслена постать в українській літературі й науці“.

У ФІЛІ УКУ В АРГЕНТИНІ ВІДБУЛИСЯ ІСПИТИ ПЕРШОГО РОКУ

Буенос Айрес. — У кінці грудня м. р. у Філі Українського Католицького Університету відбулись кінцеві іспити з першого року, які приймали Владика Кир Платон Кориняк, проф. д-р Гайдукевич та інші екзамінатори. Тижневик „Наш Клич“ з грудня м. р. повідомляв, що іспити мали провадитись із української літератури, слов'янської літератури, мистецтва, вступу до філософії, Доктрини Другого Ватиканського Собору, історії політичної організації Сх. Європи. Деякі іспити мали провадитись у Словесному Домі, інші в Університеті на вулиці Фалькон. Про наслідки іспитів студентів Філі UKU, осередок якого с в Римі, відомостів ще немає.

ПОРТРЕТ С. ПЕТЛЮРИ І ПОГРУДКИ Т. ЧУПРИНКИ

Український мистець у Австралії Михайло Садовський, член недавно створеної Спільноти українських Мистців Австралії, намалював портрет сл. п. С. Петлюри, а також створив скульптурний портрет сл. п. Тараса Чупринки. Ці твори експонували на першій виставці в м. Літкомбі, організованій Спільнотою. Головою Спільноти є М. Мірко. На виставці експонувались також картини Михайла Кіта, твори якого є вже в галерії багатьох вільних країн.

ВІЙСЬКОВО-ІСТОРИЧНИЙ ІНСТИТУТ ПРИ НТШ ВШАНОВУЄ 50-РІЧЧЯ ЗБРОНИХ СИЛ

Військово-Історичний Інститут при НТШ вшановував уже в минулому році окремими конференціями 50-річчя відновлення збройних сил України і продовжує цю серію в цьому році. На 17 лютого визначено чергову наукову конференцію з доповіддю д-ра Степана Рідецького, відомого історика головної лігії Українських Січових Стрілців, на тему „Збройна боротьба України в 1917-18 рр. в світлі нової союської історіографії“. Довідку цікава особливістю, яку не знають оприлюднених в СССР документів з часів нашої визвольної війни, яку більшовики називають „громадянською війною“ та їх інтерпретації. Вечір відбудеться в залі Українського Інституту Америки о год. 6 по пол.

ВІЙСЬКОВО-ІСТОРИЧНИЙ ІНСТИТУТ ПРИ НТШ ВШАНОВУЄ 50-РІЧЧЯ ЗБРОНИХ СИЛ

Військово-Історичний Інститут при НТШ вшановував уже в минулому році окремими конференціями 50-річчя відновлення збройних сил України і продовжує цю серію в цьому році. На 17 лютого визначено чергову наукову конференцію з доповіддю д-ра Степана Рідецького, відомого історика головної лігії Українських Січових Стрілців, на тему „Збройна боротьба України в 1917-18 рр. в світлі нової союської історіографії“. Довідку цікава особливістю, яку не знають оприлюднених в СССР документів з часів нашої визвольної війни, яку більшовики називають „громадянською війною“ та їх інтерпретації. Вечір відбудеться в залі Українського Інституту Америки о год. 6 по пол.

Б. М. СЛАВИН ЗДОБУВ ДОКТОРАТ

В грудні 1967 р. Богдан Славін отримав докторат з мікробіології на Вашингтонському університеті в Сеатлі і є іменований асистентом професором Дуканського університету в Піттсбурзі, Па., ЗДА. Родом він з Чернівців. Середню освіту почав у Німеччині, закінчив її в Альберті, Канада. Викладав у 1960-1962 рр. бактеріологію на Альбертському університеті. Проф. д-р Б. М. Славін є членом багатьох наукових товариств і має кілька наукових публікацій; одружений з панною Іриною з дощук Федорів, мають дочку Наталку.

„УКРАЇНСЬКИЙ ТИЖЕНЬ“ У КАНАДІЙСЬКІЙ ШКОЛІ

З нагоди проголошення Українського Тижня на Манітобській, українські учні середньої школи „Сіслергай“ проголосили, за згодою дирекції, Український Тижень у своїй школі. Під час цього тижня багато учнів, у тому й не українці, приходили до школи в українських вишитих сорочках; вся школа віддала пам'ятник Т. Шевченкові і поклала біля Кобзаря квіти; українські студенти тієї школи влаштували виставку народного мистецтва.

ЗБОРИ Т-ВА ЗА ПАТРИАРХАЛЬНИЙ УСТРІЙ

Філадельфія. — Рішенням Управи товариства від дня 20 січня 1968 року Загальні Збори Товариства за Патріархальний Устрій Української Католицької Церкви скликаються на суботу, дня 30 березня 1968 року у Філадельфії, в домі товариства „Трибу“ при 4932 Н. Бродстр., на годину 11:00 рано. Крім обговорення різних справ, відбудеться вибір нових керівних органів товариства.

ПРОФ. Д-Р АНТІН РУДИНЬКИЙ ВЧИТИМЕ В УНІВЕРСИТЕТІ ІНДІАНА

Деяка Висока Музичної Школи Університету Індіана в Блумінгтоні, Індіана, запросив відомого українського композитора - диригента-піаніста, професора Музичної Академії в Філадельфії, д-ра Антона Рудинського, вчитися в цій Високій Музичній Школі під час довшої відсутності в її членів і факультету, піаніста Романа Рудинського. Наприкінці цього місяця Р. Рудинський відлітає до Європи, де виступатиме з власними концертами в Голландії, Бельгії, Німеччині, Швейцарії, Австрії та Англії. Проф. Антін Рудинський прийняв запрошення і розпочне виконувати свої обов'язки в Університеті Індіана в перших днях березня.

В АРГЕНТИНІ ІСНУЄ УКРАЇНСЬКА ГІМНАЗІЯ

При Філі Українського Католицького Університету ім. Папи Климента, який існує при Катедрі, вулиця Рамон Фалькон ч. 3950 в Буенос Айресі, створено також українську гімназію, яка закінчила перший рік існування, а черговий рік навчання розпочнеться з початком березня д-р Богдан Галайчук, вчителює мтр. М. Славин, п-ні Л. Табріні, мтр. І. Романюк, о. Василь Король. Створено спеціальну бібліотеку, яку провадить О. Воній в домі гімназії.

ДЕСЯТЬЛІТТЯ КООПЕРАТИВИ „ФОРТУНА“

Українська Кооператива „Фортуна“ закінчила 10 років існування. За останні два роки вона зробила надзвичайний поступ, і її оборотний капітал досягнув 30 мільйонів пезів, здобуваючи повне довір'я української громади. Започатковувачі другої десятиліття, кооператива „Фортуна“ планують поширити свою діяльність також на провінції, де с багато напху громад.

Б. М. СЛАВИН ЗДОБУВ ДОКТОРАТ

В грудні 1967 р. Богдан Славін отримав докторат з мікробіології на Вашингтонському університеті в Сеатлі і є іменований асистентом професором Дуканського університету в Піттсбурзі, Па., ЗДА. Родом він з Чернівців. Середню освіту почав у Німеччині, закінчив її в Альберті, Канада. Викладав у 1960-1962 рр. бактеріологію на Альбертському університеті. Проф. д-р Б. М. Славін є членом багатьох наукових товариств і має кілька наукових публікацій; одружений з панною Іриною з дощук Федорів, мають дочку Наталку.

Лос Анджелес, Каліф. СВЯТ-ВЕЧІР ДЛЯ МОЛОДІ



Мандолінова оркестра Ю-СУМА в Лос Анджелесі

Коли батьки дбають, щоб їх діти, вже тут роджені, пізнали Україну, то вони мусять показати дітям ту Україну. І щасливі діти, які пізнають красу української природи, української пісні, танки, звичай і обичаї. А на ша американська молодь хоче пізнати Україну, захоплюється нею, як це наглядно показують фільми, нпр. „Скарби України“, українські пісні, строї, а зокрема танки.

В Лос Анджелесі завелась традиція не тільки показати дітям традиційний Свят - Вечір, а й брати участь у ньому. Це вже втретє Спільна Української Молоді. Відділ Юнацтва в Лос Анджелесі влаштувала на Різдво, 7-го січня традиційний Свят - Вечір на те, щоб молодь привчала до наших прадідівських звичаїв.

Булавин Відділу Ю-СУМА П. Білецький, відкриваючи свято, привітав присутніх гостей, які у великій залі Українського Народного Дому засіли за п'ятьма довгими рядами святкового застяття, на яких під скатертями було традиційне сіно. Відкривати свято і вітати гостів численну публіку (понад 300 осіб) належить до обов'язків присутніх.

П. Джердж та пані Корієць наглядно показували, як накривається святчечний стіл. До того стола опісля запрошено чотирьох осіб, та відпоручників десятих організацій з дружинами, а запрошував і вміло вів цілу святкову програму інж. Нестор Василян.

Коли на столах засвітили свічки до святчечері, то інж. Скоробко віс дідуха і повинчував, як це в нас водиться, зі святом Різдва Христового. Духовні отці провели молитву, а мандолінова оркестра Ю-СУМА відіграла долянку Бог Превдичий.

Голова Батьківського Клуба Б. Стус, вітаючи присутніх, сказав:

„Бог же втретє Спільна Української Молоді. Відділ Юнацтва в Лос Анджелесі влаштувала на Різдво, 7-го січня традиційний Свят - Вечір на те, щоб молодь привчала до наших прадідівських звичаїв.“

Булавин Відділу Ю-СУМА П. Білецький, відкриваючи свято, привітав присутніх гостей, які у великій залі Українського Народного Дому засіли за п'ятьма довгими рядами святкового застяття, на яких під скатертями було традиційне сіно. Відкривати свято і вітати гостів численну публіку (понад 300 осіб) належить до обов'язків присутніх.

П. Джердж та пані Корієць наглядно показували, як накривається святчечний стіл. До того стола опісля запрошено чотирьох осіб, та відпоручників десятих організацій з дружинами, а запрошував і вміло вів цілу святкову програму інж. Нестор Василян.

Коли на столах засвітили свічки до святчечері, то інж. Скоробко віс дідуха і повинчував, як це в нас водиться, зі святом Різдва Христового. Духовні отці провели молитву, а мандолінова оркестра Ю-СУМА відіграла долянку Бог Превдичий.

Голова Батьківського Клуба Б. Стус, вітаючи присутніх, сказав:

„Бог же втретє Спільна Української Молоді. Відділ Юнацтва в Лос Анджелесі влаштувала на Різдво, 7-го січня традиційний Свят - Вечір на те, щоб молодь привчала до наших прадідівських звичаїв.“

Коли на столах засвітили свічки до святчечері, то інж. Скоробко віс дідуха і повинчував, як це в нас водиться, зі святом Різдва Христового. Духовні отці провели молитву, а мандолінова оркестра Ю-СУМА відіграла долянку Бог Превдичий.

Коли на столах засвітили свічки до святчечері, то інж. Скоробко віс дідуха і повинчував, як це в нас водиться, зі святом Різдва Христового. Духовні отці провели молитву, а мандолінова оркестра Ю-СУМА відіграла долянку Бог Превдичий.

Коли на столах засвітили свічки до святчечері, то інж. Скоробко віс дідуха і повинчував, як це в нас водиться, зі святом Різдва Христового. Духовні отці провели молитву, а мандолінова оркестра Ю-СУМА відіграла долянку Бог Превдичий.

Коли на столах засвітили свічки до святчечері, то інж. Скоробко віс дідуха і повинчував, як це в нас водиться, зі святом Різдва Христового. Духовні отці провели молитву, а мандолінова оркестра Ю-СУМА відіграла долянку Бог Превдичий.

Коли на столах засвітили свічки до святчечері, то інж. Скоробко віс дідуха і повинчував, як це в нас водиться, зі святом Різдва Христового. Духовні отці провели молитву, а мандолінова оркестра Ю-СУМА відіграла долянку Бог Превдичий.

Коли на столах засвітили свічки до святчечері, то інж. Скоробко віс дідуха і повинчував, як це в нас водиться, зі святом Різдва Христового. Духовні отці провели молитву, а мандолінова оркестра Ю-СУМА відіграла долянку Бог Превдичий.

Коли на столах засвітили свічки до святчечері, то інж. Скоробко віс дідуха і повинчував, як це в нас водиться, зі святом Різдва Христового. Духовні отці провели молитву, а мандолінова оркестра Ю-СУМА відіграла долянку Бог Превдичий.

Коли на столах засвітили свічки до святчечері, то інж. Скоробко віс дідуха і повинчував, як це в нас водиться, зі святом Різдва Христового. Духовні отці провели молитву, а мандолінова оркестра Ю-СУМА відіграла долянку Бог Превдичий.

Коли на столах засвітили свічки до святчечері, то інж. Скоробко віс дідуха і повинчував, як це в нас водиться, зі святом Різдва Христового. Духовні отці провели молитву, а мандолінова оркестра Ю-СУМА відіграла долянку Бог Превдичий.

Коли на столах засвітили свічки до святчечері, то інж. Скоробко віс дідуха і повинчував, як це в нас водиться, зі святом Різдва Христового. Духовні отці провели молитву, а мандолінова оркестра Ю-СУМА відіграла долянку Бог Превдичий.

Коли на столах засвітили свічки до святчечері, то інж. Скоробко віс дідуха і повинчував, як це в нас водиться, зі святом Різдва Христового. Духовні отці провели молитву, а мандолінова оркестра Ю-СУМА відіграла долянку Бог Превдичий.

Коли на столах засвітили свічки до святчечері, то інж. Скоробко віс дідуха і повинчував, як це в нас водиться, зі святом Різдва Христового. Духовні отці провели молитву, а мандолінова оркестра Ю-СУМА відіграла долянку Бог Превдичий.

Коли на столах засвітили свічки до святчечері, то інж. Скоробко віс дідуха і повинчував, як це в нас водиться, зі святом Різдва Христового. Духовні отці провели молитву, а мандолінова оркестра Ю-СУМА відіграла долянку Бог Превдичий.

Коли на столах засвітили свічки до святчечері, то інж. Скоробко віс дідуха і повинчував, як це в нас водиться, зі святом Різдва Христового. Духовні отці провели молитву, а мандолінова оркестра Ю-СУМА відіграла долянку Бог Превдичий.

Коли на столах засвітили свічки до святчечері, то інж. Скоробко віс дідуха і повинчував, як це в нас водиться, зі святом Різдва Христового. Духовні отці провели молитву, а мандолінова оркестра Ю-СУМА відіграла долянку Бог Превдичий.

Коли на столах засвітили свічки до святчечері, то інж. Скоробко віс дідуха і повинчував, як це в нас водиться, зі святом Різдва Христового. Духовні отці провели молитву, а мандолінова оркестра Ю-СУМА відіграла долянку Бог Превдичий.

Коли на столах засвітили свічки до святчечері, то інж. Скоробко віс дідуха і повинчував, як це в нас водиться, зі святом Різдва Христового. Духовні отці провели молитву, а мандолінова оркестра Ю-СУМА відіграла долянку Бог Превдичий.

Коли на столах засвітили свічки до святчечері, то інж. Скоробко віс дідуха і повинчував, як це в нас водиться, зі святом Різдва Христового. Духовні отці провели молитву, а мандолінова оркестра Ю-СУМА відіграла долянку Бог Превдичий.

У Дармштадті судять знову 11 нацистів за вбивство в Бабиному Ярі

Дармштадт. — У цьому місті в Західній Німеччині розпочалася судова розправа проти 11-ох колишніх членів нацистської „елітарної гвардії СС“, обвинувачених в участі в масовому вбивстві невинних цивільних людей, здебільша мешканців Києва, у Бабиному Ярі. 29 і 30 вересня 1941 року розстріляно там коло 70,000 осіб, в тому числі коло 30,000 киянських життів. Більшість розстріляних були українцями. Після переведення масового розстрілу скоротили — висаджено динамітом береги Бабиного Яру і таким чином похоронено під завалищами землі й каміння тіла розстріляних. Деякі жертви були ще живі й згинув у тіл масовій могилі. Відбулося вже кілька судів проти безпосередніх винуватців злочину у Бабиному Ярі. В теперішньому випадку йдеться про 11-ох колишніх членів т. зв. „Зондеркомандо 4А“, з'єднання, призначенням якого було власне „очищувати“ Україну з життів та „ворожих елементів“. Розправа викликала дуже мале залучення публіки: на судовій залі були в першому дні розправи тільки 4 глядачі. Німецькі суди тільки посилають не фактом, що йдеться про злочин, доканий вже 27 років тому.

Число безробітних в січні було найменше в 14-ох роках

Вашингтон. — Департамент Праці стверджує, що в січні д-р. число безробітних становило 3.5 відсотка всіх робітних сил країни, що було найменшим числом для цього місяця від 1953-го року. Безробітних в січні було де-що менше, як 3.1 мільйона, а число zatrudнених виросло до 73.3 мільйона, з того майже 71.2 мільйона були zatrudнені поза рільництвом. Число безробітних зменшується вже третього чергового місяця. В жовтні воно виросло до 4.3 відсотка, в листопаді 3.8 відсотка, в грудні — 3.7, а в січні — 3.5 відсотка. Між безробітними в січні було 1.3 мільйона дорослих чоловіків, 1.1 мільйона дорослих жінок і 649,000 юнаків і юначок у віці від 16-ох до 19-ох років. В січні число тижневих годин праці виросло до 40.5 для промислових працівників. Число zatrudнених в будівельній промисловості де-що зменшилося тому, що гостра зима не дозволяє працювати при будові.

Фармери поширили бойкот на м'ясо

Димойн, Айова. — Крайова Фармерська Організація поширила бойкот і на м'ясо. Ця організація від 11-го січня бойкотує зернові ринки і її члени не продають пшениці, ячменю, вівса, кукурудзи, жита та сої вже другий місяць. Тепер члени цієї фармерської організації не продаватимуть рогати худоби, баранів і овець та свиней. Президент КФО Організації Орен Лі Стеллі буде закривати контракти з тими гуртовниками, які погодяться підписати договір про більш ціни. Фармери домагаються за фунт свинини по 23 центри (тепер 19), волонини 32 центри (26), а овецького 29 (23). Голова фармерської організації заявив, що її члени можуть страйкувати ще довше як в 1964 році, коли фармери не вивозили на ринки своїх продуктів впродовж 43-ох днів. Стеллі заявив, що бойкот зернових ринків дав деякі наслідки, але фактично від цін на зерно твердять, що подорожчала кукурудза на одного цента на фунт тому, що Уряд закупує більшу кількість кукурудзи.

Ніксон за „нову свободу для багатих і вбогих, для білих і чорних“

Конкорд, Нью Гемпшир. — „давні свободи — свобода від голоду, свобода від недовідатків, і свобода від жаху — вже не вистачають“. „Нова свобода — означає свободу для багатих і вбогих, для білих і чорних, це свобода для всіх користати з овецької нашої праці“. Найкращі права не мають жадної значення, коли люди не можуть із них користати. Ніксон за таку програму, яка дасть можливість повної участі приватної ініціативи у змаганнях до соціальної справедливості. Колишній віце-президент заявив: „Уряд Джансона зближається до кожної проблеми зі становища адміністрації, ми хочемо починати з народом“. Під час цих зборів Ніксон представив свою „модель 19-ті літню доньку Джозелі“ та її нарікання — звичка колишнього президента Д. Д. Айзенгавера — Дейвіда Айзенгавера.

РІЧАРД НІКСОН З РОДИНОЮ



На світлин бачимо колишнього віце-президента Річарда Ніксона, який проголосив свою кандидатуру у чотирьох президентських виборах з Республіканської партії. Поруч Ніксона — його дружина Пат, яка в кожній його політичній кампанії брала й бере активну участь, — перша зліва його старша дочка Джиллі, заручена з віцею Д. Д. Айзенгавера, а між нею і Річардом Ніксоном — молодша дочка Пат.

ІСПАНІЯ РОЗПОЧАЛА ПРОДУКУВАТИ СУПЕРСОНИЧНІ БОМБОВИКИ F-5, які потім розгоріли швидкість 1,000 миль на годину. У 1971 р. Іспанія матиме таких 70 наймодерніших бомбовиків. Мотори до них поставив американський Джерел Електрік.

Вінніпег вшанував заслужених громадян

Бувають у Вінніпегу різні ювілеї і дні пам'яті. До Вінніпегу пані Марія приїхала в 1948 році. Дня 5 листопада 1949 року в Катедрі св. Володимира й Ольги вони подружжися.

Як чудом врятувався Степан Янківський, переживаючи голод, холод, терпіння, переслідування. Закінчилося воно аж 28 квітня 1942 року, коли Степан Янківський прибув до Персії й став вільною людиною, хоч на чужій землі. Скінув зі себе ляміття, одягнув військовий мундир, взяв зброю у руки, щоб по стороні альянтів у відомій восьмій армії боротися проти гітлерівської Німеччини. Деякий час стаціонавував Степан Янківський у Тегерані. Побував він в Ірані, а після війни в Парижі й Лондоні. Після закінчення війни перебував він ще один рік в Італії. У Канаді півтора року працював на фермі біля Вінніпегу, а після переїзду до Вінніпегу працював на фабрику. Там стрінув свою майбутню дружину Марію. Пані Марія з дому Рудий, с родом з міста Стрия. Закінчила вона учительську семінарію, але не мала нагоди учителювати, бо через воєнні лихоліття мусіла покинути рідну

хату й йти на скитальщину до Німеччини. До Вінніпегу пані Марія приїхала в 1948 році. Дня 5 листопада 1949 року в Катедрі св. Володимира й Ольги вони подружжися.

Як чудом врятувався Степан Янківський, переживаючи голод, холод, терпіння, переслідування. Закінчилося воно аж 28 квітня 1942 року, коли Степан Янківський прибув до Персії й став вільною людиною, хоч на чужій землі. Скінув зі себе ляміття, одягнув військовий мундир, взяв зброю у руки, щоб по стороні альянтів у відомій восьмій армії боротися проти гітлерівської Німеччини. Деякий час стаціонавував Степан Янківський у Тегерані. Побував він в Ірані, а після війни в Парижі й Лондоні. Після закінчення війни перебував він ще один рік в Італії. У Канаді півтора року працював на фермі біля Вінніпегу, а після переїзду до Вінніпегу працював на фабрику. Там стрінув свою майбутню дружину Марію. Пані Марія з дому Рудий, с родом з міста Стрия. Закінчила вона учительську семінарію, але не мала нагоди учителювати, бо через воєнні лихоліття мусіла покинути рідну

хату й йти на скитальщину до Німеччини. До Вінніпегу пані Марія приїхала в 1948 році. Дня 5 листопада 1949 року в Катедрі св. Володимира й Ольги вони подружжися.

Як чудом врятувався Степан Янківський, переживаючи голод, холод, терпіння, переслідування. Закінчилося воно аж 28 квітня 1942 року, коли Степан Янківський прибув до Персії й став вільною людиною, хоч на чужій землі. Скінув зі себе ляміття, одягнув військовий мундир, взяв зброю у руки, щоб по стороні альянтів у відомій восьмій армії боротися проти гітлерівської Німеччини. Деякий час стаціонавував Степан Янківський у Тегерані. Побував він в Ірані, а після війни в Парижі й Лондоні. Після закінчення війни перебував він ще один рік в Італії. У Канаді півтора року працював на фермі біля Вінніпегу, а після переїзду до Вінніпегу працював на фабрику. Там стрінув свою майбутню дружину Марію. Пані Марія з дому Рудий, с родом з міста Стрия. Закінчила вона учительську семінарію, але не мала нагоди учителювати, бо через воєнні лихоліття мусіла покинути рідну

хату й йти на скитальщину до Німеччини. До Вінніпегу пані Марія приїхала в 1948 році. Дня 5 листопада 1949 року в Катедрі св. Володимира й Ольги вони подружжися.

Як чудом врятувався Степан Янківський, переживаючи голод, холод, терпіння, переслідування. Закінчилося воно аж 28 квітня 1942 року, коли Степан Янківський прибув до Персії й став вільною людиною, хоч на чужій землі. Скінув зі себе ляміття, одягнув військовий мундир, взяв зброю у руки, щоб по стороні альянтів у відомій восьмій армії боротися проти гітлерівської Німеччини. Деякий час стаціонавував Степан Янківський у Тегерані. Побував він в Ірані, а після війни в Парижі й Лондоні. Після закінчення війни перебував він ще один рік в Італії. У Канаді півтора року працював на фермі біля Вінніпегу, а після переїзду до Вінніпегу працював на фабрику. Там стрінув свою майбутню дружину Марію. Пані Марія з дому Рудий, с родом з міста Стрия. Закінчила вона учительську семінарію, але не мала нагоди учителювати, бо через воєнні лихоліття мусіла покинути рідну

ЯНГСТАВН І ОКОЛИЦІ!
ОКРУЖНИЙ КОМІТЕТ ВІДДІЛІВ УНСОЮЗУ
в ЯНГСТАВНІ, Огайо

повідомляє, що
в суботу, 24-го лютого 1968 року
о год. 5-й по пол.

в залі
УКРАЇНСЬКОГО СОЮЗОВОГО ДОМУ
при 914 Franklin Avenue, Янгстаун, Огайо

— відбудуться —

ЗАГАЛЬНІ РІЧНІ ЗБОРИ

в яких обов'язані взяти участь усі члени Округового Комітету, Конвенційні Делегати, Відділові Делегати та Урядники таких Відділів УНСОЮЗУ:

Тітусвил, Па. — 72, Нью Кесел, Па. — 74, Кантон — 115, Кемпбелл — 119 і 218, Шарон, Па. — 386, Янгстаун — 140, 230, 274 і 348.

ПРОГРАМА ЗБОРІВ:

- Відкриття;
- Відчитання протоколу з попередніх Зборів;
- Вибір Президії для переведення Зборів;
- Звіт Урядників Округового Комітету;
- Питання й дискусія над звітами;
- Удільнення вогню довіри;
- Вибір Округового Комітету;
- План праці Округу на 1968 рік;
- Слово Головного Предсідника;
- Дискусія та ухвали;
- Закриття зборів.

На Зборах будуть прийнятими:

П. ЛІСОГІР — гол. предсідник УНСОЮЗУ;
Т. ПІМАГАЛА — гол. радник УНСОЮЗУ;
В. ГІРНАК — обласний організатор УНСОЮЗУ.

ЗА ОКРУЖНИЙ КОМІТЕТ:
П. ЛІЩАК, голова **В. ПРОКОПІК**, секретар

хату й йти на скитальщину до Німеччини. До Вінніпегу пані Марія приїхала в 1948 році. Дня 5 листопада 1949 року в Катедрі св. Володимира й Ольги вони подружжися.

Як чудом врятувався Степан Янківський, переживаючи голод, холод, терпіння, переслідування. Закінчилося воно аж 28 квітня 1942 року, коли Степан Янківський прибув до Персії й став вільною людиною, хоч на чужій землі. Скінув зі себе ляміття, одягнув військовий мундир, взяв зброю у руки, щоб по стороні альянтів у відомій восьмій армії боротися проти гітлерівської Німеччини. Деякий час стаціонавував Степан Янківський у Тегерані. Побував він в Ірані, а після війни в Парижі й Лондоні. Після закінчення війни перебував він ще один рік в Італії. У Канаді півтора року працював на фермі біля Вінніпегу, а після переїзду до Вінніпегу працював на фабрику. Там стрінув свою майбутню дружину Марію. Пані Марія з дому Рудий, с родом з міста Стрия. Закінчила вона учительську семінарію, але не мала нагоди учителювати, бо через воєнні лихоліття мусіла покинути рідну

хату й йти на скитальщину до Німеччини. До Вінніпегу пані Марія приїхала в 1948 році. Дня 5 листопада 1949 року в Катедрі св. Володимира й Ольги вони подружжися.

Як чудом врятувався Степан Янківський, переживаючи голод, холод, терпіння, переслідування. Закінчилося воно аж 28 квітня 1942 року, коли Степан Янківський прибув до Персії й став вільною людиною, хоч на чужій землі. Скінув зі себе ляміття, одягнув військовий мундир, взяв зброю у руки, щоб по стороні альянтів у відомій восьмій армії боротися проти гітлерівської Німеччини. Деякий час стаціонавував Степан Янківський у Тегерані. Побував він в Ірані, а після війни в Парижі й Лондоні. Після закінчення війни перебував він ще один рік в Італії. У Канаді півтора року працював на фермі біля Вінніпегу, а після переїзду до Вінніпегу працював на фабрику. Там стрінув свою майбутню дружину Марію. Пані Марія з дому Рудий, с родом з міста Стрия. Закінчила вона учительську семінарію, але не мала нагоди учителювати, бо через воєнні лихоліття мусіла покинути рідну

хату й йти на скитальщину до Німеччини. До Вінніпегу пані Марія приїхала в 1948 році. Дня 5 листопада 1949 року в Катедрі св. Володимира й Ольги вони подружжися.

Як чудом врятувався Степан Янківський, переживаючи голод, холод, терпіння, переслідування. Закінчилося воно аж 28 квітня 1942 року, коли Степан Янківський прибув до Персії й став вільною людиною, хоч на чужій землі. Скінув зі себе ляміття, одягнув військовий мундир, взяв зброю у руки, щоб по стороні альянтів у відомій восьмій армії боротися проти гітлерівської Німеччини. Деякий час стаціонавував Степан Янківський у Тегерані. Побував він в Ірані, а після війни в Парижі й Лондоні. Після закінчення війни перебував він ще один рік в Італії. У Канаді півтора року працював на фермі біля Вінніпегу, а після переїзду до Вінніпегу працював на фабрику. Там стрінув свою майбутню дружину Марію. Пані Марія з дому Рудий, с родом з міста Стрия. Закінчила вона учительську семінарію, але не мала нагоди учителювати, бо через воєнні лихоліття мусіла покинути рідну

хату й йти на скитальщину до Німеччини. До Вінніпегу пані Марія приїхала в 1948 році. Дня 5 листопада 1949 року в Катедрі св. Володимира й Ольги вони подружжися.

Як чудом врятувався Степан Янківський, переживаючи голод, холод, терпіння, переслідування. Закінчилося воно аж 28 квітня 1942 року, коли Степан Янківський прибув до Персії й став вільною людиною, хоч на чужій землі. Скінув зі себе ляміття, одягнув військовий мундир, взяв зброю у руки, щоб по стороні альянтів у відомій восьмій армії боротися проти гітлерівської Німеччини. Деякий час стаціонавував Степан Янківський у Тегерані. Побував він в Ірані, а після війни в Парижі й Лондоні. Після закінчення війни перебував він ще один рік в Італії. У Канаді півтора року працював на фермі біля Вінніпегу, а після переїзду до Вінніпегу працював на фабрику. Там стрінув свою майбутню дружину Марію. Пані Марія з дому Рудий, с родом з міста Стрия. Закінчила вона учительську семінарію, але не мала нагоди учителювати, бо через воєнні лихоліття мусіла покинути рідну

Оркестра „ТЕМПО“

готова Вам служити на ЗАБАВАХ, ВЕСІЛЛЯХ, ПІКНІКАХ, ЗІЗДАХ чи ІНШИХ ІМПРЕЗАХ, де потрібно веселою музику до танців.

НОВИЙ СКЛАД
НОВИЙ РЕПЕРТУАР

ЦІНИ ПРИСТУПНІ
ЧЛЕНИ ЮНІ АФМ

Іриней Коваль

(201) 354-7514 **ЕЛІЗАБЕТ, Н. ДЖ.**

„...нема музики без ТЕМПА!“

УКРАЇНСЬКИЙ МУЗИЧНИЙ ІНСТИТУТ в АМЕРИЦІ, ІНК.
— ВІДІЛ в НЬО ЙОРКУ —

ПЕРШИЙ ПІВРІЧНИЙ КОНЦЕРТ УЧНІВ
— відбудеться —

в неділю, 18-го лютого 1968 р.
о год. 3:30 по пол. в приміщенні УМІ
149 2-га есенія, Нью Йорк, Н. Й.

Субота, 24 лютого 1968

Година 8-ма веч.

Залі **УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО ДОМУ**
140-142 Друга Есенія
НЬО ЙОРК, Н. Й.

Місія при столах замовляти в Народній Домі в середині п'ятниці від год. 7-8 вечора.

Окремих запрошень не висилаємо.

ТОВАРИСЬКА ВЕЧІРКА ХОРУ

“ДУМКА”

ПРИСВЯЧЕНА
50-ЛІТНЬОМУ МУЗИЧНІЙ ТВОРЧОСТІ
РОМАНА КУПЧИНСЬКОГО
ПОЧЕСНОГО ЧЛЕНА „ДУМКИ“

В ПРОГРАМІ:

Солістки:

ГАЛІНА АНДРЕАДС
меццо-сопран

ГАННА ШЕРЕН
меццо-сопран

сестри **Л. і М. ВОЛЯНСЬКІ**
дуети

Хор **“ДУМКА”**

ТАНЦІ при звуках
ОРКЕСТРИ **“АМОР”**
з **Ігором РАКОВСЬКИМ**

Створено аргентинсько-українське товариство

Буенос Айрес. — У кінці грудня м.р. в залі Українського Клубу відбулася нарада ініціативної групи, яка обернулася в основу створення аргентинсько-українського Товариства. Товариство створено в Нью-Йорку, штат Нью-Йорк, 1-го лютого 1968 року. Головою Товариства обрано л-ра Лідію Макаруху - Іванючку. Про причини заснування Товариства газета писала: „Подібного роду товариства мають всі чужинські спільноти, і тільки чомусь ще й до нас не має його українська спільнота в Аргентині. По ширшій обміні думок присутні на нараді в різній формі підкресливали важливість існування такого товариства, яке служило б духовним лучником - мостом не тільки між нашою спільнотою і аргентинською суспільністю, але також і в ширшому значенні цього слова: між аргентинським і українським народами та їхньою духовністю і культурою.“

Інформують про українські студії в Гарварді

Філадельфія (В.Ц.). — В неділю 28. січня 1968 тут відбулося скликане управою громадське віче місцевого відділу УККА, на якому найбільше уваги присвячено справі відкриття катедри українознавства при Гарвардському університеті. Справу реферував голова Фонду Катедри мгр. Степан Хамич, інформуючи обширно про всі справи, зв'язані з акцією збірки фондів і підписання угоди з університетом. Виб-

рано місцевий комітет, який має зайнятися акцією збірки фондів на терені Філадельфії. Д-р Ю. Мачук реферував стан курсів українознавства на пенсильванському університеті. Про акцію збірки фондів на СКВУ реферував інж. М. Борецький, здаючи проглядний фінансовий звіт із збірки на терені Філадельфії; подав, що на цілі СКВУ Філадельфія зложила кругло 9 тисяч доларів. В тій сумі з включені дотації центральної організації міста. Обговорено ще справи суспільної опіки і можливості купна доми і площі на школу та деякі формальні справи відносно загальних зборів місцевого відділу УККА, які заплановані на 3-го березня ц.р.

ЛІТНІЙ КУРС УКРАЇНСЬКОЇ МОВИ в ВІННІПЕГУ

Вінніпег. — Літня Школа Манітобського університету підготувала вищий курс української мови для вчителів у місяцях липні й серпні 1968 р. Цей курс буде продовженням минулорічного літнього курсу, що його вели проф. Яр. Розумний і д-р В. Білаш з участю коло 70 студентів. Число щорічного курсу є 121 і він є доступний для студентів та вчителів із Канади й Америки. За курс одержать учасники повний академічний кредит, який визнають інші університети. У 1968 р. відбудеться з половині квітня іспити з української мови для університетського свідчення. Для цих іспитів не треба відвідувати університетські курси, вистачає знання української мови в слові й письмі, і на літній курс, і на квітневий іспит можна зголошуватися вже тепер, пишучи до Регістратора Манітобського університету в Вінніпегу.

Український Літературно-Мистецький Клуб
№ 149 2-а есенія

З Літературно-мистецького Клубу в Нью Йорку повідомляють, що в п'ятницю 16 лютого ц. р. відбудеться там вечір, присвячений пам'яті померлого в 1937-му році 28-річного тоді, видатного вченого Богдана Ігоровича Антоновича. З короткими доповідями виступлять Вадим Лещак, Володимир Лавровський і Антін Малюк, а читатимуть вірші Антоновича пані Ольга Кириченко й Роман Шуган. У музичній частині вечора виступить піаніст Іван Череват. Початок о год. 8 веч.

РАДИМО ПРОЧИТАТИ

Вийшов друком „ВОЛОСОЖАР“ ч. 2-3 (твір) О. Рана, М. Шербака, Клепа, Манила, Онуфрієвська; листи до редакції А. Галана, Чаплека, Дончука, Гайдарівського, С. Підкови та ін. Ціна 15 цт., 2 прим. 25 цт., річна передплата 2 дол. Книгарям знижка 33%. Адреса: Wolosozar, P.O. Box 472 Vineland, N.J., USA 08360

Читайте українські книжки і газети, бо часто читання веде до просвіти, а просвіта — це сила

ПРЕСОВИЙ ФОНД „СВОВОДИ“

На цьому місці друкуємо імена тих ВІП, Громадян, що надіслали свою добровільну доплату до передплати та свою пожертву на фонд „Свободи“ та її видають: англійського „Українського Тижневика“ і дитячого журналу „Веселка“, і потверджуємо з подякою висоту одержаної суми.

ЛІСТА Ч. 3			
д-р І. Т. Іванець,	\$ 10.00	Г. Лазуренко, Рочестер	2.00
Савт Голланд		В. Новак, Честер	2.00
д-р В. С. Целевич,	9.00	К. Олексюк, Шикаго	2.00
Вілметте		О. Салбай, Дітройт	2.00
д-р Р. Дзюбик, Шикаго	8.00	І. Стрижковський,	
Г. Перс, Вест Шикаго	8.00	Трейтон	2.00
П. Юркович, Толідо	8.00	Е. Ступарек, Лорейн	2.00
В. Яримович, Кергонскон	8.00	І. Ташук, Джермун	2.00
М. Р. Церковник	6.00	Г. Шараневич, Пітсбург	2.00
Б. Дрогомирецький		К. Шибуняк, Рай	2.00
Шикаго	5.00	П. Курілак, Шикаго	1.70
А. Конан, Осл Сіті	4.00	Н. Н. Ню Гейвен	1.50
А. Лаврук, Алтуна	4.00	А. Бухованов, Вайон	1.00
М. Попіла, Шикаго	4.00	М. Бучинський, Клівленд	1.00
В. Утринчук, Ньюарк	4.00	І. Гавальчик, Рогвей	1.00
Н. Шур, Ренкін	4.00	Я. Голя, Гетремек	1.00
М. Берн, Преїрвію	3.00	Г. Давид, Честер	1.00
Д. Бобеля, Ньюарк	3.00	Михайло Данило,	
М. Брожина, Нью Йорк	3.00	Вовфало	1.00
А. Василенко, Вартон	3.00	Д. Демченко, Маунт	1.00
М. Вербіньський, Клівленд	3.00	Д. Вернон	1.00
М. Гриняк, Шикаго	3.00	В. Дмитрів, Вест Айслі	1.00
В. Гриняк, Нью Йорк	3.00	А. Залевська, Вайпінгерс	1.00
З. Данилишин, Шикаго	3.00	Фоллс	1.00
П. Данилович		Г. Карнаушенко,	
Філадельфія	3.00	Клівленд	1.00
П. Дворніян, Елміра	3.00	Г. Кісель, Клівленд	1.00
В. Керницький, Дітройт	3.00	І. Клок, Лінден	1.00
П. Кобас, Сагіна	3.00	В. Крачук, Ірвінгтон	1.00
П. Косс, Акрон	3.00	А. Кремена, Провіденс	1.00
М. Купчинський, Дітройт	3.00	І. Кречік, Палмертон	1.00
П. Маер, Вільямсбург	3.00	М. Кришків, Парма	1.00
Г. Мриколю, Скрантон	3.00	М. Кузлик, Філадельфія	1.00
Д. Петренко, Сан		Д. Лукинич, Нью Гейвен	1.00
Франсиско	3.00	І. Макаренко, Клівтон	1.00
Е. Плєскачевський,		І. Макаренко, Клівленд	1.00
Ірвінгтон	3.00	Ф. Медик, Перу	1.00
Е. Рідордер, Вінгемтон	3.00	М. Мельникович, Лонг	1.00
М. Романович, Голмдел	3.00	Айленд Сіті	1.00
Г. Самійленко, Монт Клер	3.00	А. Михайлова, Едісон	1.00
В. Сломошинський,		І. Назаренко, Елізабет	1.00
Озон Парк	3.00	Д. Небор, Нью Гейвен	1.00
І. Собенко, Нью Йорк	3.00	Н. Ніколайчук, Шикаго	1.00
І. Терлецький, Пітсбург	3.00	М. Патронік, Гейлз	1.00
Ю. Турчик, Лейквуд	3.00	Крест	1.00
Г. Український, Елізабет	3.00	В. Прокопюк, Трентон	1.00
П. Худоба, Нью Йорк	3.00	А. Прокурай, Ньюарк	1.00
В. Цимбаліст, Дітройт	3.00	Г. Рибонік, Ст. Пол	1.00
М. Цуп, Салтбург	3.00	А. Сердюк, Террітан	1.00
П. Ягнич, Сомерсет	3.00	В. Сілецький, Вінгемтон	1.00
М. Ярошівич, Шикаго	3.00	П. Стойко, Нью Брансвік	1.00
В. Бакір, Бруклін	2.00	М. Танчак, Озон Парк	1.00
А. Гладка, Савт Орланд	2.00	В. Чечанський, Абури	1.00
В. Гермак, Магваг	2.00	А. Шішак, Феніксвілл	1.00
М. Класюк, Перт Амбой	2.00	І. Яворський, Вріджвілл	1.00
П. Коцур, Шикаго	2.00	М. Вівчаровський,	
В. Криса, Лейквуд	2.00	Філадельфія	0.85

В консерваторії викладають „комунізм“

У Київській, як мабуть і в інших консерваторіях в СРСР, викладають, крім музичних предметів, дещо дуже далеке від музики. „Культура і Життя“ з 8 лютого інформувала: „Викладання в консерваторії діалектичного матеріалізму, естетики, етики й наукового комунізму викладає, щоб приклади з конкретної практики художньої творчості — композиторської чи виконавської — органічно входили в лекції, семінари тощо. Гарантією ідейно-естетичного гарту молодого митця є глибоке й осмислене опанування категорій і принципів загальної й галузевої естетики — музичної, театральної... Абстрактні знання нічого не варті“. Але про „конкретні знання“ так з комунізму, з бідою та закритою практикою художньої творчості — композиторської чи виконавської — органічно входили в лекції, семінари тощо. Гарантією ідейно-естетичного гарту молодого митця є глибоке й осмислене опанування категорій і принципів загальної й галузевої естетики — музичної, театральної... Абстрактні знання нічого не варті“. Але про „конкретні знання“ так з комунізму, з бідою та закритою практикою художньої творчості — композиторської чи виконавської — органічно входили в лекції, семінари тощо. Гарантією ідейно-естетичного гарту молодого митця є глибоке й осмислене опанування категорій і принципів загальної й галузевої естетики — музичної, театральної... Абстрактні знання нічого не варті“. Але про „конкретні знання“ так з комунізму, з бідою та закритою практикою художньої творчості — композиторської чи виконавської — органічно входили в лекції, семінари тощо. Гарантією ідейно-естетичного гарту молодого митця є глибоке й осмислене опанування категорій і принципів загальної й галузевої естетики — музичної, театральної... Абстрактні знання нічого не варті“. Але про „конкретні знання“ так з комунізму, з бідою та закритою практикою художньої творчості — композиторської чи виконавської — органічно входили в лекції, семінари тощо. Гарантією ідейно-естетичного гарту молодого митця є глибоке й осмислене опанування категорій і принципів загальної й галузевої естетики — музичної, театральної... Абстрактні знання нічого не варті“. Але про „конкретні знання“ так з комунізму, з бідою та закритою практикою художньої творчості — композиторської чи виконавської — органічно входили в лекції, семінари тощо. Гарантією ідейно-естетичного гарту молодого митця є глибоке й осмислене опанування категорій і принципів загальної й галузевої естетики — музичної, театральної... Абстрактні знання нічого не варті“. Але про „конкретні знання“ так з комунізму, з бідою та закритою практикою художньої творчості — композиторської чи виконавської — органічно входили в лекції, семінари тощо. Гарантією ідейно-естетичного гарту молодого митця є глибоке й осмислене опанування категорій і принципів загальної й галузевої естетики — музичної, театральної... Абстрактні знання нічого не варті“. Але про „конкретні знання“ так з комунізму, з бідою та закритою практикою художньої творчості — композиторської чи виконавської — органічно входили в лекції, семінари тощо. Гарантією ідейно-естетичного гарту молодого митця є глибоке й осмислене опанування категорій і принципів загальної й галузевої естетики — музичної, театральної... Абстрактні знання нічого не варті“. Але про „конкретні знання“ так з комунізму, з бідою та закритою практикою художньої творчості — композиторської чи виконавської — органічно входили в лекції, семінари тощо. Гарантією ідейно-естетичного гарту молодого митця є глибоке й осмислене опанування категорій і принципів загальної й галузевої естетики — музичної, театральної... Абстрактні знання нічого не варті“. Але про „конкретні знання“ так з комунізму, з бідою та закритою практикою художньої творчості — композиторської чи виконавської — органічно входили в лекції, семінари тощо. Гарантією ідейно-естетичного гарту молодого митця є глибоке й осмислене опанування категорій і принципів загальної й галузевої естетики — музичної, театральної... Абстрактні знання нічого не варті“. Але про „конкретні знання“ так з комунізму, з бідою та закритою практикою художньої творчості — композиторської чи виконавської — органічно входили в лекції, семінари тощо. Гарантією ідейно-естетичного гарту молодого митця є глибоке й осмислене опанування категорій і принципів загальної й галузевої естетики — музичної, театральної... Абстрактні знання нічого не варті“. Але про „конкретні знання“ так з комунізму, з бідою та закритою практикою художньої творчості — композиторської чи виконавської — органічно входили в лекції, семінари тощо. Гарантією ідейно-естетичного гарту молодого митця є глибоке й осмислене опанування категорій і принципів загальної й галузевої естетики — музичної, театральної... Абстрактні знання нічого не варті“. Але про „конкретні знання“ так з комунізму, з бідою та закритою практикою художньої творчості — композиторської чи виконавської — органічно входили в лекції, семінари тощо. Гарантією ідейно-естетичного гарту молодого митця є глибоке й осмислене опанування категорій і принципів загальної й галузевої естетики — музичної, театральної... Абстрактні знання нічого не варті“. Але про „конкретні знання“ так з комунізму, з бідою та закритою практикою художньої творчості — композиторської чи виконавської — органічно входили в лекції, семінари тощо. Гарантією ідейно-естетичного гарту молодого митця є глибоке й осмислене опанування категорій і принципів загальної й галузевої естетики — музичної, театральної... Абстрактні знання нічого не варті“. Але про „конкретні знання“ так з комунізму, з бідою та закритою практикою художньої творчості — композиторської чи виконавської — органічно входили в лекції, семінари тощо. Гарантією ідейно-естетичного гарту молодого митця є глибоке й осмислене опанування категорій і принципів загальної й галузевої естетики — музичної, театральної... Абстрактні знання нічого не варті“. Але про „конкретні знання“ так з комунізму, з бідою та закритою практикою художньої творчості — композиторської чи виконавської — органічно входили в лекції, семі

ПОТРІБНО
РОБІТНИКА ДО ЕКСПЕДИЦІЇ
ДОБРА ПЛАТНЯ, БЕНЕФІТИ, ПЛАТНІ ВАКАЦІЇ, ДОБРІ УМОВИНИ ПРАЦІ, ГОЛОСИТИСЬ:
SVOBODA, 81-83 Grand St., Jersey City, N.J. 07303
Тел.: 434-0237 Н. П. — BA 7-4125

ПРАЦЯ MALE
MACHINISTS ALL CLASSES
Now hiring for new plant in Berkeley Heights. Start now in company's plants at Kenilworth or Elizabeth to get in on the ground floor. Good rates, overtime, liberal employee benefits, in exchange for self-satisfying work building machinery for the plastics industry. Write fully or apply by phone or in person.
The Acromark Company
9 Morrel St., Elizabeth, N.J. Phone (201) 352-6500

HELP WANTED MALE
РОБІТНИКИ + 1
ФАХОВИЙ МЕХАНІК
Постійна праця, 44 год. тиждень, велика бенефіти.
Major Oil Company
(212) 324-3219
Питати за Mr. Crowley.

ПРАЦЯ FEMALE
Steno-Switchboard
Excellent benefits. Near transportation. N.Y.C.
(212) OR 5-7400

PRODUCTION WORKERS
Досвід неконечний. Пополнення штафу. Постійна праця. Добрі, щедри бенефіти. Платні свята, мусить дещо говорити по-англ. Голоситись особисто:
Business Supplies Corp. of America
Route No. 1
Monmouth Junction, N.J.

TRUCK MECHANIC
H. S. graduate. Must be thoroughly experienced on Diesel & Gas Engines. Good pay & benefits.
(201) 642-7880, Ext. 52
An equal opportunity employer.

SPRAYERS
1st class. Excellent benefits. Queens Area.

EXCEL AUTO BODY
85-14 Sutphin Blvd.
Jamaica, N.Y. OL 7-6400

STRUCTURAL DRAFTSMEN
Experienced in layout and erection plans; salary open; group insurance and medical plan; good working conditions in office of engineering and contracting company located in Lakeland area, northern New Jersey. Send resume to:
Mr. William Corbett
Willis & Paul Inc.
125 Main St., Netcong, N.J. or telephone days 201 347-3100; eves 201 383-6536

BLOW MOLDER
Need expd. blow molding optr. Must know blow molding process & eqpm. H.S. grad. Min. 2 yrs. exp. formal training required. Good starting rate. Company benefits & wage progression program.
Hoskin, Inc., (201) 233-2772

WELDING INSPECTORS
Semi retired or retired individual Welding & blue print reading. Clerical in nature. No age limit. Full time or part time. Company benefits. WO 4-7381, N.Y.C. An equal opportunity employer.

ДО ЧИЩЕННЯ ВІКОН
Гарантия постійної праці. \$127.50 тиждень.
Madison Cleaning Systems
108 East 16th St. N.Y.C.

TRUCK DRIVERS
CHAUFFEURS LICENSE
7 A.M. — 3:30 P.M.
Good wages. Steady.
LONG ISLAND CITY
729-5200

АВТОМЕХАНІК
5 днів в тижді, всі бенефіти. Постійна праця, добра платня.
EV 7-2500 — EV 7-2464

МАШИНІСТ
1-шо і 2-го класів. Vertical Milling Machine operators, Lathe operators. Платні вакації, хворобне, госпіталізація, овертайми і повні бенефіти.
Тел.: (516) LO 1-0016

ЗАХОДОМ
86-го ВІДДІЛУ СОЮЗУ УКРАЇНОК АМЕРИКИ.
НЮАРК, Н. Дж.
перевидано повість
ВАСИЛЯ БАРКИ
ЖОВТИЙ КНЯЗЬ
... французька паризька газета, "Фігаро Літерер" назвала повість "ЖОВТИЙ КНЯЗЬ" найкращим твором про трагічний (штучний голод) період в новій історії України і людства.
Мистецьке оформлення Я. Гніздовського
Сторін 212. Ціна 3.00 дол.
Замовлення слати:
Mrs. Natalia Klapishchak
167 Norman Rd., Newark, N.J. 07103
або
SVOBODA
81-83 Grand Street, Jersey City, N.J. 07303

СПОРТ

КАЛЕНДАРЦЬ ЗМАГАНЬ УКРАЇНСЬКИХ КЛУБІВ
УСК Нью-Йорк — "Айнтрахт", Асторія, мистецькі змагання "Великої Десятки" Німецько-Американського Футбольного Союзу відбулися в неділю, 18-го лютого о год. 2.30 по полудні на гринці Українського Спортового Майдану при 124-й вулиці і 31-й Енню в Коледжі Пойнті, Н. П.

"Чорноморська Січ", Нью-арк відбуде зустріч із "Скате-Американ СК" в програмі гор сімкового футбольного турніру Ліги Шейфера в п'ятницю, 16-го лютого в залі Арморі в Петерсоні, Н. Дж. Змагання цього вечора почнуться о год. 7.30 і вони включатимуть п'ять зустрічей, в тому і зустріч "Ч. Січ" о год. 9-й.

Мр. John Evanchuk, Supreme Auditor
9312 Shermer Rd., Morton Grove, Ill. 60053
(312) 965-4247

Mrs. Helen B. Olek, Supreme Advisor
2151 N. Lorel Avenue, Chicago, Ill. 60639
(312) 237-9662

Мр. Andrew Jula, Supreme Advisor
15 Sands Avenue, Ambridge, Pa. 15003
(412) 266-2686

УСО "ТРИЗУБ" ВІДБУВ ЗАГАЛЬНІ ЗБОРИ
Цьогорічні Загальні Збори Українського Спортового Осередку "Тризуб" у Філадельфії були підготовані і дієво проведені. Члени, які простудували фінансовий звіт і вислухали звіт звітному уступаючої Управі, були горді, що вони є співласниками дому осередку, з приємним його користає не лише спортова громада, але також багато інших суспільно-громадських установ та організацій Філадельфії, як також могли гордитись досягненнями поодиноких спортивних ланок "Тризуба".

В домі УСО відбувалися за звітний час різні імпрези. В ньому відбували свої збори і виборчі віча республіканська і демократична партії. Тут виголосили доповіді і представники Організації Визвольного Фронт і визначні члени ІСНО (Ідеологічно Спортивних Націоналістичних Організацій), як теж багато інших визначних осіб, представників різних організацій Філадельфії й околиці. Для кожної нашої організації двері до УСО були завжди відкриті без ніяких упереджень чи намагань здобути взаємну за це матеріальні користі.

Вибраний голова президії Зборів Василь Посполита проводив Зборами ділове так, що вони закінчилися по чотирьох годинах. Голова УСО Степан Бриндзей висловив у своїх звітах всі осяги та недоліки УСО. Із фінансового звіту довідалися приватні члени, що УСО сплатив у 1967 році повністю моргедж на суму 9,309 дол., видав на поліпшення і поправку доми суму 3,260 дол., на товариську діяльність і на суспільно-громадську працю (Плат, Дім Молоді, СКВУ) 100 дол., та на інші суспільно-громадські організації суму 1,375 дол. На спортову діяльність "Тризуба" видано 8,108 дол. Зі звіту інж. Володимира Гарасевича, реферанта всього спортового сектора УСО "Тризуб", довідалися приватні, що "Тризуб" мав дуже добрі осяги в ланці тенісу, добрі в ланці біганини і плавання, та задовільні в ланці шахів. Ланка футболу, на яку УСО звертає спеціальну увагу, та яка вже довгі роки пропагує з успіхом українське ім'я, мала теж добрі осяги. Є надія, що в цьому році, при кращому складі, що його вже має дружина, "Тризуб" буде посягати по повоний чемпіонат Америки. Всі ці осяги в діяльності спортивної та господарської УСО завдячують голь активності членів, праці Управі та поодиноким референтів спортових ланок.

По закінченню дискусії над звітами уступаючої Управі вибрано на внесок Національної Комісії нову Управу в такому складі: Стефан Бриндзей — голова, Петро Тарнавський, Володимир Гарасевич — заст. голови, Волод. Білаш — секретар, Стефан Новоженко — скарбник. Члени Управі: Василь Посполита, Михайло Кічула, П. Корсун, О. Труш, В. Паздрій, М. Коженюк, Ю. Прокопшин, С. Мазурок, Р. Пазуляк, І. Субтельний, В. Медуха, Товариський Суд: С. Спринський, В. Качор, С. Гавриш. Нововибраний голова подякував членам за вибір та довіру і запевнив членів, що буде старатись виявляти зі своїх завдань в надії, що

КРАПОВИЙ ТУРНІР КРУГЛІВ УНСОЮЗУ
Комітет Крайового Турніру Круглів Українського Народного Союзу розіслав вже запрошення до всіх відділів УНСОЮЗУ, що Третій Крайовий Турнір Круглів відбудеться в суботу, 27-го квітня 1968 р в приміщеннях Thunderbowl Lanes and Lounge, 4200 Allen Road, Allen Park, Michigan (Detroit).

В цьому турнірі будуть проведені окремі змагання чоловічих і жіночих дружин, як теж у конкурентних індивідуальних гор чоловіків і жінок та в подвійних грах. Переможці одержать чаші і великі грошові нагороди. Участь у цьому турнірі зможуть взяти лише активні члени УНСОЮЗУ. Змагання в поодиноких і подвійних грах відбудуться в суботу рано, а дружинні по полудні. Вечором буде бенкет, на якому будуть вручені чаші і грошові нагороди переможцям. За точнішими інформаціями можна звертатись на адресу:
National Bowling Tournament Committee
UKRAINIAN NATIONAL ASSOCIATION, Inc.
81-83 Grand St., Jersey City, N.J. 07303
або до членів Комітету:

всі члени включаться активні до праці для добра нашої товариства. Збори закінчилися ред. Вол. Білаш молитвою.

Володимир Яци
— о —

"ЧОРНОМОРСЬКА СІЧ" — ГОБОКЕН ФК 4:2
Петерсон, 9-го лютого. В сьомому вечорі футбольного сімкового турніру Шейфер Ліги здобула "Ч. Січ" високу перемогу з німецьким клубом Гобокен, який був поважним кандидатом на першину турніру з грецькими і італійськими клубами. Цим разом симпатичні "Ч. Січ" мали можливість полюбуватись не тільки гарною технічною грою січовиків, але і численними голами, що заслужено впали до воріт суперників. Вже в першій половині "Ч. Січ" вела 2:0, що їх здобули Манчик і Ніколич. В другій половині німці скоротили вислід на 2:1, але в ході дальшої швидкої і завзятої гри лідер стрільців "Ч. Січ" Л. Вільчак підніс рахунок до 3:1. В кінцевій фазі змагань німці здобули другі ворота з карного. Четвертого і останнього гола для "Ч. Січ" здалося Клауд. "Ч. Січ" — Ніколич, Касіяненко, М. Німерчинський, Каздоба, Манчик, Снілик, Ніколич, Л. Вільчак, В. Німерчинський, Воробець.

Інші виследи: Вісла СК — Молфета ФК 4:0, Петерсон Довере — Скате-Амер. 3:0, Грецько-Амер. СК — Санта Крос 2:1, Гунгарія — Португальська СК 4:2. Табеля гор після 7-ої рунди

Грецько-Ам. СК	10: 2 19: 6
Петерсон Дов.	10: 2 14: 5
Гобокен ФК	8: 4 12: 8
Вісла СК	8: 4 16: 12
Португ СК	6: 6 11: 14
Чорном. Січ	5: 7 11: 12
Санта Крос СК	4: 8 8: 7
Гунгарія Н. П.	4: 8 9: 13
Скате Ам. ФК	3: 9 8: 16
Молфета ФК	2: 10 3: 16

О. Твардовський

"3 ПОЧУТТЯМ ГОРДОСТІ..."
Минуло 20 років з часу підписання договору про так зв. дружбу і взаємодопомогу між Румунією — Соціалістичною Румунською Республікою, і СССР. Советської газети, в тому й "Радянська Україна" з 4 лютого, помістили аж на третій сторінках вістку про річницю. Цікаво, що свєсти, які за "договором" придляли Румунії місце постачальника сільсько-господарських виробів, тепер "вітають" Румунію з виходом перших тракторів і першого румунського авта. Румуні спротивились Москві в її плануванні дружньої ролі для Румунії, але тепер Москва нібито вітас їх з індустріальними досягненнями. Нікого з видатних румунських комуністів не було на святкуваннях ні в Москві, ні в Києві, ні в інших містах СССР.

КІЛЬКІСТЬ ЧЛЕНІВ
До всесоюзного товариства "Знання" автоматично включені всі члени Академії Наук у всіх "республіках" СССР. Про кількісний склад АН УССР повідомила "Радянська Україна" з 7 лютого: "Членами товариства є всі академіки і члени - кореспонденти Академії наук УССР та галузевих академії, які працюють на Україні, 1720 докторів і понад 14 тисяч кандидатів наук". Товариство "Знання" в основному займається "науковою" антирелігійною пропагандою.

ЗБОРИ ВІДДІЛІВ УНСОЮЗУ

П'ЯТНИЦЯ, 16-го ЛЮТОГО 1968 р.
ФІЛАДЕЛФІЯ, Па. Приймання членських вкладок 397 Відд. від год. 7-8 веч. в домі ЗУАДК-у при 5020 Олд Рок Рд. — Управа.

СУБОТА, 17-го ЛЮТОГО 1968 р.
ФІЛАДЕЛФІЯ, Па. Місячні збори членів 397 Відд. від год. 3-4:30 по пол. в домі Т-ва Укр. Амер. Горожан, 847 Н. Франклін вул. Присми всіх дозвілників вірніти членські вкладки. — Управа.

НЕДІЛЯ, 18-го ЛЮТОГО 1968 р.
ПАССЕНК, Н. Дж. Річні загальні збори 42 Відд. ім. Т. Шевченка о год. 2-й по пол. в УНДомі при 237 Гові Есе. Присми всіх членів прийти. Буде звіт уступаючої Управі і вибір нової на 1968 рік. Кожний член повинен придунувати нових членів до УНСОЮЗУ. — В. Новоалійский, П. Головачук, фін. секр., Н. Михайлишин, кас., В. Марудак, рекр. секр.

БЕТЛЕГЕМ, Па. Місячні збори В-ва св. Дмитрія — 288 Відд. о год. 12 год. Присми членство прийти та вірніти свої вкладки. — А. Данилюк, предс., В. Загвоський, кас., Д. Мушастий, секр.

КІВЛЕНД, Огайо. Місячні збори С-ва Преса. Діви Марії — 112 Відд. по 2 і 3-й Сл. Божий в залі церкви св. ап. Петра і Павла. Присми чл. прийти і вірніти свої вкладки. — Іванна Дабринська, рек. секр.

ЮТКА, Н. П. Звичайні місячні збори Т-ва ім. Т. Шевченка — 484 Відд. після Сл.

Важко, о год. 10:30 ранку, в шпільній залі Парф. Дому, 1104 Стейт вул. Присми чл. узяти участь у зборах та вірніти чл. вкладки. Під час річних зборів вибрано таку Управу на 1968 рік: В. Кропельницький, гол., Іван Дзидик, заст. гол., В. Запаранок, фін. секр., І. Бекерський, рекр. секр., Р. Яциш, І. Чорний та С. Мельник — Контр. Комісія. — В. Запаранок, фін. секр.

ФІЛАДЕЛФІЯ, Па. Місячні збори 83 Відд. ім. І. Франка о год. 1 по пол. в залі Укр. Горож. Клубу, 847 Н. Франклін вул. Присми чл. прийти і вірніти чл. вкладки. На річних зборах вибрано таку нову Управу на 1968 рік: Р. Карбінник, почесний гол., М. Карбінник, гол., М. Шаран, заст. гол., С. Гавриш, секр., П. Ткач, заст. секр., Т. Волянич, кас. І. Васюрок, гол., М. Кузьма і І. Кусин — Контр. Комісія. — М. Карбінник, предс., С. Гавриш, секретар.

НЕДІЛЯ, 25-го ЛЮТОГО 1968 р.
MANVILLE, N.J. Місячні збори Т-ва Т. Шевченка — 349 Відд. о год. 2-й по пол. в домі Мін. Габера, Washington Ave. С багато справ до погодження, тому присми члени прийти на збори. На збори запрошую всіх, нововибрану Управу: П. Геречка, гол., Т. Трензельок, заст. гол., В. Войко, касир, М. Захарко, секр., М. Габер, гол. Контр. Комісії, Д. Федоріш, член Контр. Комісії.

РОЗШУКИ
ІВАНКО ФЕНІН, син ВОЛОДИМИРА, з села Вишнів, коло Журавна, службовий Союзу Кооператив у Ходорові, в р. 1944 в часі відступу німців, вийшов з Вишнева до місця праці, але по дорозі пропав. Хто знав би що небудь про його долю, прошу написати на адресу:
T. Stawnyeczj
665 East 104th Street
Buffalo, N.Y. 14211

ДОМИ НА ПРОДАЖ
на 1-2 та більше родів в Astoria, Woodside, Jackson Hights, Flushing, Bayside, Whitestone.

ДМИТРО ГОРБАН
Реальність і забезпечення
Телеф. 357-5400
192-12 Northern Blvd.
Flushing, New York
Branch Office
286 East 10th St., N.Y.C.

В МАЙМ
продается 5-кімн., повністю укомплектований ДІМ. Площа 60 x 100. Дверна, кити, гарний район. Ціна \$9,000. Готиніт — \$3,000. Дзвонити (305) 226-9240
Писати:
Mr. K. Hromiv
1026 S.W. 71 Court
Miami, Fla. 33144

Funeral Directors
Theodore WOLININ, Inc.
Директор
Похоронного Заведення
123 East 7th Street
NEW YORK, N.Y. (9)
Tel.: GR 5-1487
СОЛІДНА ОБСЛУГА

LYTWYN & LYTWYN
UKRAINIAN FUNERAL DIRECTORS
AIR CONDITIONED
Обслуга ШЦІРА І ЧЕСНА.
Our Services Are Available Anywhere in New Jersey.
801 Springfield Avenue
IRVINGTON, N.J.
NEWARK, N.J.
ESsex 5-5555

SINKOWSKY FUNERAL SERVICE
4221 PARK AVENUE
BRONX, N.Y. 10457
(near E. Tremont Avenue)
Tel.: 868-2476
Директор
ПОСНО СЕНКОВСЬКИЙ
Завідус влаштування похоронів в каплицях, похованні в кожній районі міста. Похорони по мінімальних цінах.

ПЕТРО ЯРЕМА
УКР. ПОГРЕБНИК
Займається Похоронами в BRONX, BROOKLYN, NEW YORK І ОКОЛИЦЯХ
Контрольована температура. Модерна каплиця до ужитку ДАРОМ.
PETER JAREMA
129 EAST 7th STREET
NEW YORK, N.Y.
ORegon 4-2568

— ФОТОГРАФ —
Осип П. Старостяк
Виконує всякого рода фотографічні праці, а саме: весілля, ювілей, з'їзди-конференції, комерційні, архітектурні, моду-фасон і т. п. у звичайних або природних кольорах. По ближній інформації та приступні ціни, звертатись на адресу:
1881 Linden St., Ridgewood, N.Y. 11227. Tel. 212 366-1042

ЧУДОВІ ЗАЧІСКИ
НАША СПЕЦІАЛЬНІСТЬ:
• Модерні зачіски.
• Фарбування волосся.
• Продаж і укладання цілих і частинних перук.
Власниця — Miss Helen. • Українка Таня, послужить українським клієнтам.
HELEN'S COIFFURES
1232 Springfield Ave., Irvington, N.J. 372-9235
Відприто: вівт. — суб. 9-6 веч., п'яти. до 9-01 веч.

КІВЛЕНД І ОКОЛИЦІ!
ОКРУЖНИЙ КОМІТЕТ ВІДДІЛІВ УНСОЮЗУ В КІВЛЕНДІ, ОГАЙО
повідомляє, що
в неділю, 25-го лютого 1968 року
о годині 3-й по пол. в приміщенні
УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО ДОМУ
під ч. 2255 — 14-та вулиця
— відбудуться —
ЗАГАЛЬНІ РІЧНІ ЗБОРИ
в яких обов'язані взяти участь усі члени Округового Комітету, Конвенційні Делегати, Відділові Делегати та Урядники таких Відділів УНСОЮЗУ:
Клівленд — 102, 112, 222, 240, 251, 291, 328, 334, 336, 346, 358 і 364; Колумбус — 18; Лейквуд — 108; Акрон — 180, 295; Лорейн — 50, 238.

ПРОГРАМА ЗБОРІВ:
1. Відкриття;
2. Відчитання протоколу з попередніх Зборів;
3. Вибір Президії для переведення Зборів;
4. Звіт Урядників Округового Комітету;
5. Питання в дискусії над звітами;
6. Удільня вогтуму довір';
7. Вибір Округового Комітету;
8. Пили праці Округу на 1968 рік;
9. Слово Головного Предсідника;
10. Дискусія та ухвали;
11. Закриття зборів.

На Зборах будуть прийнятими:
П. ЛИСОГІР — гол. предсідник УНСОЮЗУ;
Т. ШМАГАЛА — гол. радник УНСОЮЗУ;
В. ГІРНЯК — обласний організатор УНСОЮЗУ.
ЗА ОКРУЖНИЙ КОМІТЕТ:
Д. ШМАГАЛА, голова **Я. КРАВЧУК**, секретар

ТАРЗАН, Ч. 5951. Сейбор — живий!
На наказ Джені мавпо-лода завели до халупи-в'язниці, щоб чекав своїх делі.
— Чекайте, — гукнув Тарзан. — може бити мене цей Сейбор... Неживий ідол?
Один із вартових дивно посміхнувся. — Ви помиляєтесь... Сейбор є навіть дуже живий!

